



BEZPŁATNY DWUTYGODNIK

# Nie żyje motocyklista

W Świdrze w wyniku zderzenia z samochodem dostawczym zginął motocyklista



pierwszeństwo samochód próbował w ostatniej chwili hamować, jednak uderzył w pojazd a sam wyładował na poboczu.

– Zanim przyjechało pogotowie, mężczyzna był przytomny i rozmawiał – mówią świadkowie zdarzenia. Jak się dowiedzieliśmy, zespół pogotowia ratunkowego planował wstępnie przewieźć poszkodowanego do szpitala na Szaserów w Warszawie, jednak jego stan z minuty na minutę się pogarszał. Zdecydowano, że mężczyznę należy natychmiast przewieźć do najbliższego szpitala.

Niestety, pomimo udzielenia natychmiastowej pomocy, zmarł. Policja ustala okoliczności tragedii.

Tekst i zdjęcia: FK

Niestety, nie udało się uratować 30-letniego motocyklisty z Otwocka, który uległ wypadkowi na skrzyżowaniu ulic Górna i Majowa w Świdrze. Do zdarzenia doszło 31 maja.

Wstępnie ustalono, że kierujący Volkswagenem 58-letni mieszkaniec naszego powia-

tu, jadąc ul. Górna od strony centrum Otwocka, próbował ominąć sznur samochodów czekający przed zamkniętym szlabanem kolejowym w Świdrze, skręcając w lewo. W tym czasie od strony dopiero co otwartego przejazdu, nadjeżdżał na swoim Kawasaki, 30-latek. Widząc wymuszający



halo  
news

Utrudnienia na drogach w wakacje

s. 4

halo  
historia

Meran – serce Otwocka

s. 8

halo  
ludzie

Marcin Michalczyk człowiek orkiestra...

s. 9

halo  
kultura

Maryla Rodowicz w Otwocku

s. 11

Reklama

## EKSPRESOWA DRUKARNIA

cyfrowa / offsetowa / solwentowa



### OFERTA BIZNESOWA

wizytówki, plakaty, ulotki, papiery firmowe, dyplomy, katalogi klejone lub szyte, rollupy, banery, siatki mesh, potykacze, systemy wystawiennicze, pieczątki, folie do podświetlenia, naklejki



### GADŻETY FIRMOWE

długopisy, kubki, zapalniczki, koszulki, smycze, koszulki, wizytowniki, torby reklamowe, poduszki, kalendarze, zegary, kieliszki, maskotki, puzzle



### STUDENCKIE PROMOCJE

wielki format A2 od 2 zł / oprawa prac od 8 zł

XERO Druk 6 od 6 GR



PrintMedia24.pl  
DRUKARNIA & AGENCJA REKLAMOWA

575 714 496

otwock@printmedia24.pl

OTWOCK  
ANDRIOLLEGO 16A PAW. 7



Otwock

## Nowy plac zabaw

O miejsce do wypoczynku i rekreacji, zwłaszcza plac zabaw dla dzieci, dopominają się mieszkańcy osiedla tysiąclecia w Otwocku. Władze miejskie obiecują, że jeszcze w tym roku powstaną nowe urządzenia do zabaw dla dzieci.

Jeszcze do niedawna mieszkańcy osiedla mieszczącego się pomiędzy ulicami Czaplckiego i Kościuszki w Otwocku obawiali się, że w jedynym wolnym miejscu (obok przedszkola

nr 17) władze Spółdzielni Mieszkaniowej postawią nowy blok.

Na szczęście okazało się, że są to tylko pogłoski, a co ważniejsze otwockim radnym udało się dojść do porozumienia z władzami spółdzielni, do której należy teren i już niebawem w tym miejscu powstanie bezpieczne i atrakcyjne miejsce do zabaw dla dzieci. Rada Miasta przeznaczyła na ten cel 135 tys. zł.

FK

## Wiązowna

# Dwa miliony na remont dróg

**Właśnie ruszył remont drogi powiatowej 2711W z Glinianki do Rzakty. Dzięki decyzji wiązowskich radnych, którzy postanowili przeznaczyć na ten cel dodatkowe 150 tys., oraz sumie 300 tys., z powiatowej kasy, wymieniona zostanie nakładka asfaltowa.**

Alto nie wszystkie zaplanowane na ten rok inwestycje drogowe. W tegorocznym budżecie, na remonty dróg powiatowych, zarezerwowano bowiem aż 1963 000 zł. Suma ta jest rekordowa, bo jeszcze nigdy w historii Gminy Wiązowna nie wydatkowała takich pieniędzy na remonty dróg powiatowych. Dzięki owocnej współpracy z Powiatem Otwockim, możliwa będzie modernizacja dróg, które od wielu lat nie były remontowane i w związku z tym ich stan często jest tragiczny. Gmina Wiązowna zaoferowała wsparcie finansowe, w ramach którego przekazuje pieniądze powiatowi, a ten zorganizuje prace i materiały. A także pomoc rzeczową, polegającą na zakupieniu przez gminę materiałów i dostarczeniu ich powiatowi, który opłaci robociznę.

ML

### W roku 2016 zaplanowano następujące remonty dróg powiatowych:

- Budowa ciągu pieszo-rowerowego wzdłuż drogi nr 2709W – 300 tys. zł,
- Modernizacja drogi 2702W w Zakręcie (ul. Asfaltowa) – 5 tys. zł,
- Budowa drogi 2703 W w Boryszewie – 40 tys. zł,
- Modernizacja drogi nr 2708W w Pęclinie – 100 tys. zł
- Modernizacja drogi nr 2701W Majdan – Izabela – Michałówek – Duchnów – łącznie 608 tys. zł
- Pomoc rzeczowa na modernizację drogi nr 2712W w Kruszówcu – 10 tys. zł,
- Pomoc rzeczowa na budowę chodnika przy ul. Wrzosowej w Gliniance – 100 tys. zł
- Pomoc finansowa na budowę chodnika przy drodze powiatowej nr 2709W w Gliniance – 30 tys. zł,
- Pomoc finansowa na modernizację drogi nr 2713 W Wola Ducka – Wola Karczevska – łącznie 620 tys. zł
- Pomoc finansowa na modernizację drogi nr 2711 W Glinianka – Rzakta – 150 tys. zł



## Wraca punkt przedszkolny w Pogorzeli



W związku ze zmianami wprowadzonymi w tym roku w systemie oświaty, już od września siedmiolatki pójdą do szkół. Powstał więc problem z zapewnieniem miejsc w przedszkolach dla dzieci trzyletnich. Jednostki samorządowe próbują rozwiązać tę kwestię, ale w wielu gminach w ogóle nie przeprowadzono rekrutacji dla trzylatków, aby spełnić ustawy obowiązek wychowania przedszkolnego, który dotyczy czterolatek.

Alto Gminie Celestynów udało się sprostać wyzwaniu i dzięki temu, większość maluchów, które ukończyły trzeci rok życia po wakacjach zostanie przed-

szkolakami. Aby znaleźć miejsce dla wszystkich dzieci, które nie zostały przyjęte do innych placówek, na rok 2016/2017 wznowione zostanie działanie Punktu przedszkolnego w Pogorzeli Warszawskiej przy ul. Leśnej 2. Rekrutacja na dotychczasowych zasadach, określonych przepisami prawa, odbędzie się jeszcze w tym miesiącu. Gdy tylko Wójt Gminy Celestynów, Witold Kwiatkowski wyda odpowiednie zarządzenie, informacja o dokładnym terminie pojawi się na stronie internetowej Urzędu Gminy Celestynów. Ale uwaga! W pogorzelskiej placówce będzie tylko dwadzieścia miejsc dla trzylatków! ML

Reklama

**Specer** Specjalistyczne Centrum Rehabilitacji  
czynne: pn.-pt. w godz. 8-22

- Rehabilitacja • Fizykoterapia •
- Kinesiotaping • Masaże lecznicze •
- Specjaliści: ortopedzi, neurologrzy •

Otwock, ul. Kołtąja 4  
budynek FORUM, I piętro  
tel. 22 710 37 30  
www.specer.pl

**BIURO RACHUNKOWE HABER S.C.**

Pełny zakres usług księgowych;  
Księgi handlowe / KPIR / Ryczałty

Pełny zakres spraw kadrowych  
Wynagrodzenia / Obsługa ZUS

Tel 22 789 65 91 ; 22 780 11 63  
e-mail: biurohaber@wp.pl

05-410 Józefów ul. Graniczna 4a

**CITIHOME**  
NIERUCHOMOŚCI

BAZA PONAD 2000 KLIENTÓW  
POSZUKUJĄCYCH NIERUCHOMOŚCI

POŚREDNICTWO W ZAKUPIE  
I SPRZEDAŻY NIERUCHOMOŚCI

ul. Powstańców Warszawy 13  
05-400 Otwock  
telefon: 22 779 21 45, 22 779 21 78  
fax 22 779 51 39  
e-mail: otwock@citihome.eu

## SKUP AUT ZA GOTÓWKĘ

Kupimy samochody całe, uszkodzone, bez OC,  
bez możliwości rejestracji, niekompletne po prostu wszystkie.

Natychmiastowy odbiór, gotówka od ręki.

Numer telefonu 609 944 444  
awysoki@interia.pl



## Znowu zamkną dojazd do Celestynowa

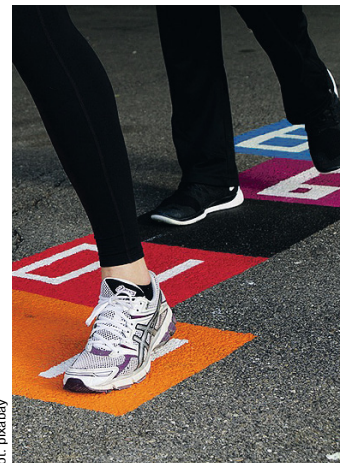
Jak się właśnie dowiedzieliśmy, w okresie wakacyjnym część mieszkańców powiatu musi się liczyć z utrudnieniami komunikacyjnymi. Prawdopodobnie 27 czerwca zostanie zamknięta droga powiatowa z Celestynowa do Otwocka, na odcinku pomiędzy Pogorzelą a Strugą Pogorzelską. Powodem jest kontynuacja modernizacji. Jak donosi nasz informator, do 31 sierpnia wyremontowane zostanie ok. 1,5 kilometra tej trasy. Powstaną też nowe chodniki i ścieżka rowerowa. Na czas remontu zostanie ustalony objazd, prawdopodobnie przez drogę krajową nr 17 lub przez Karczew.

## Tu zaopiekują się twoim dzieckiem w lato

Jeśli nadal martwicie się, że nie dostaliście tyle wolnego, aby czuwać nad swoją pociechą przez dwa miesiące, to mamy dla was dobrą wiadomość! Oświata Miejska już ustaliła dyżury wakacyjne w oddziałach przedszkolnych działających na terenie Otwocka!

Zajęcia dla najmłodszych odbywały się będą kolejno w sześciu szkołach na terenie miasta, w godzinach 8.00-13.00. Uczestniczyć w nich mogą dzieci, które uczęszczają do oddziałów przedszkolnych w podstawówkach prowadzonych przez miasto Otwock. Kartę zgłoszenia, która jest niezbędna, aby

wasza córka lub syn mogli wziąć w nich udział, powinniście złożyć w terminie między pierwszym a dwudziestym czerwca br. Decyzję o przyjęciu dziecka na wakacyjny dyżur podejmie dyrektor placówki, w opiekę której zamierzacie powierzyć swoje dziecko. Listy przyjętych dzieci zostaną opublikowane w poszczególnych szkołach w dniu 23 czerwca br. Jeśli przegapicie ten termin, to pozostaje wam mieć nadzieję, że zostaną jeszcze jakieś wolne miejsca, bo tylko w tym przypadku wasza pociecha będzie mogła skorzystać z wakacyjnych zajęć w szkole. Odpowiedzi na wszelkie pytania związane z dyżu-



rami i zgłoszeniami uzyskacie od dyrektorów dyżurujących szkół podstawowych. ML

### Harmonogram dyżurów oddziałów przedszkolnych w szkołach podstawowych w okresie od 27 czerwca do 31 sierpnia 2016 roku:

- 27.06–8.07.2016 - Szkoła Podstawowa nr 1, Otwock, ul. Karczevska 14/16, tel.: (22) 779 24 14
- 4.07–8.07.2016 - Szkoła Podstawowa nr 8, Otwock, ul. Żeromskiego 235, tel.: (22) 779 25 22
- 11.07–29.07.2016 - Szkoła Podstawowa nr 12, Otwock, ul. Andriollego 76, tel.: (22) 779 38 44
- 8–12.08.2016: Szkoła Podstawowa nr 5, Otwock, ul. Słowackiego 66, tel.: (22) 779 29 45 oraz Szkoła Podstawowa nr 9, Otwock, ul. Narutowicza 275, tel.: (22) 779 35 33
- 16.08–31.08.2016 - Szkoła Podstawowa nr 6, Otwock, ul. Ambasadorska 1, tel.: (22) 779 34 31

Reklama



**PrintMedia24.pl**  
DRUKARNIA & AGENCJA REKLAMOWA

**NIE PRZEGAP - okazji!**  
**Fotogadżety z dowolnym zdjęciem od 9zł**

**KOSMICZNE ZNIŻKI DLA STUDENTÓW**

**XERO  
DRUK  
od 6gr**



**OPRAWA  
PRAC  
od 5zł**

\*ceny netto

575 714 496 ➔ otwock@printmedia24.pl ➔ OTWOCK - ANDRIOLLEGO 16A PAW. 7

## HARMONOGRAM INWESTYCJI NA DROGACH POWIATOWYCH PRZYJĘTY DO REALIZACJI W 2016 r.

Nazwa zadania	Termin realizacji
Przebudowa i rozbudowa ciągu dróg powiatowych Nr 2715W, 2722W, 2713W w m. Otwock, Pogorzel, Stara Wieś (Etap IV: Przebudowa dróg powiatowych Nr 2715W i Nr 2722W w miejsc. Pogorzel, gm. Celestynów)	od 07.03.2016 do 30.11.2016
Wykonanie koncepcji budowy chodnika na odcinku Dabrówka – Stara Wieś	od 15.04.2016 do 30.06.2016
Wykonanie koncepcji budowy chodnika w miejscowości Jatne	od 15.04.2016 do 30.06.2017
Wykonanie dokumentacji projektowej na przebudowę skrzyżowania na rondzie w Celestynowie ul. Św. Kazimierza (droga powiatowa) z drogą wojewódzką Nr 797	od 18.04.2016 do 31.10.2016
Budowa chodnika przy drodze powiatowej Nr w miejscowości Celestynów – ul. Otwocka	od 01.03.2016 do 15.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2767W – ul. Kard. Wyszyńskiego w Józefowie	od 16.08.2016 do 19.08.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2766W – ul. 3 Maja w Józefowie	od 22.08.2016 do 24.08.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2768W – ul. Granicznej w Józefowie na odcinku od dr. Wojewódzkiej Nr 801 do skrzyżowania z ul. Lisią	od 25.08.2016 do 31.08.2016
Budowa barierki ochronnych w józefowie – zabezpieczenie łuku drogi powiatowej Nr 2769W na wysokości posesji Nr 145	od 20.06.2016 do 30.06.2016
Przebudowa skrzyżowania dróg powiatowych Nr 2765W – ul. Karczewskiej i Nr 2761W – ul. Przewoskiej i Hożej w Otwocku wraz z ul. Karczewską	od 01.07.2016 do 31.08.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2715W – ul. Wawerskiej w Otwocku	od 11.07.2016 do 19.07.2016
Rozbudowa ul. Jana Pawła II w Otwocku i ul. Sikorskiego w Józefowie oraz budowa odcinka projektowanej ul. Sikorskiego, na odcinku od km 0+000 do km 1+708,58 wraz z obiektem mostowym przez rzekę Świder, na terenie gminy Otwock i Józefów, powiat otwocki – aktualizacja dokumentacji projektowej	od 02.01.2016 do 30.11.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2764W – ul. Żeromskiego w Otwocku	od 20.07.2016 do 22.07.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2715W – Armii Krajowej w Otwocku	od 25.07.2016 do 29.07.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2759W – ul. Poniatońskiego w Otwocku	od 01.08.2016 do 05.08.2016
Przebudowa ciągu drogi powiatowej Nr 2758W – ul. Samorządowej i Czaplckiego w Otwocku – opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej	od 11.04.2016 do 31.08.2016
Wykonanie koncepcji przebudowy skrzyżowania ulic Żeromskiego i Reymonta w Otwocku na rondzie	od 11.04.2016 do 30.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2724W w Janowie	od 19.05.2016 do 24.05.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2728W w Ostrówcu	od 30.05.2016 do 02.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2774W – ul. Wiślanej w Karczewie	od 08.08.2016 do 12.08.2016
Przebudowa ciągu dróg powiatowych Nr 2772W – ul. Kard. Wyszyńskiego w Karczewie i Nr 2762W – ul. Kraszewskiego w Otwocku polegającej na wykonaniu ciągu pieszo-rowerowego na odcinku od ul. Boh. Westerplatte w Karczewie do ronda na skrzyżowaniu ulic Batorego i Kraszewskiego w Otwocku – opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej	od 04.03.2016 do 31.08.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2739W w Gadce	od 16.05.2016 do 19.06.2016
Przebudowa drogi powiatowej Nr 2245W w m. Dobrzyniec, gmina Kołbiel	od 04.05.2016 do 30.09.2016
Przebudowa drogi powiatowej Nr 2743W Człkówka – Kąty – Antoninek w Człkówce	od 04.05.2016 do 10.05.2016
Przebudowa mostu na przepust w ciągu drogi powiatowej Nr 2741W Kołbiel – Sufczyn w Kołbieli (dokumentacja + wykonanie)	od 16.05.2016 do 31.08.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2745W w Kątach	od 11.05.2016 do 13.05.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2747W w Natolinie	od 27.06.2016 do 08.07.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2753W Radwanków Królewski – Sobienie Kiełczewskie w Radwankowie Szlacheckim i Sobieniach-Jeziorach	od 02.06.2016 do 08.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2752W w Zambrzykowie	od 09.06.2016 do 14.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2735W w Warszówce	od 22.06.2016 do 24.06.2016
Przebudowa mostu w ciągu drogi powiatowej Nr 2735W Warszówka – Warszawice w Warszawicach – opracowanie dokumentacji projektowej	od 04.05.2016 do 10.10.2016
Przebudowa drogi powiatowej Nr 2750W Warszawice – Radwanków Szlachecki w Warszawicach (chodnik)	od 04.05.2016 do 30.09.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2709W w Gliniance	od 01.07.2016 do 15.07.2016
Budowa chodnika przy drodze powiatowej Nr 2709W w Czarnówce od skrzyżowania w Gliniance	od 18.04.2016 do 30.06.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2711W w Gliniance i Rzakcie	od 01.09.2016 do 09.09.2016
Modernizacja drogi powiatowej Nr 2701W Majdan, Izabela, Michałówek, Duchnów w miejscowościach Majdan i Izabela	od 18.04.2016 do 31.10.2016
Przebudowa drogi powiatowej Nr 2713W w Woli Duckiej	od 18.04.2016 do 31.10.2017

# Nie będzie Lidla w Otwocku

**A przynajmniej w najbliższym czasie bo inwestor, który zamierza zbudować w Otwocku supermarket tej sieci, znowu nie dostał zgody na realizację inwestycji od Starostwa Powiatowego.**

Powodem kolejnej odmowy jest technologia, w której planowane jest wykonanie parkingu przed marketem oraz fakt, że projekt nie zakłada zachowania powierzchni biologicznie czynnej, co jest niezgodne z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego. Jak twierdzi wicestarosta Paweł Rupniewski, plan ten jasno i wyraźnie określa, że powierzchnia ta nie może być ażurowa. Powinna być tzw. „gruntem rodzimym”. A jak wynika z doku-

mentów inwestora, planowane jest wykonanie utwardzonych miejsc postojowych właśnie z krat ażurowych. W ten sposób, wykonane mają być również miejsca na składowanie śniegu, co jeszcze bardziej świadczy na niekorzyść inwestora. Na tym etapie pozostaje mu więc skorygować projekt, wybudować jednokondygnacyjny parking podziemny lub odwołać się od decyzji starostwa do wojewody. Najbardziej prawdopodobna jest trzecia z możliwości. ML

### XIII Powiatowy Festiwal Kultury – zaproszenia do współpracy

Organizatorzy XIII Powiatowego Festiwalu Kultury, zapraszają do współpracy osoby tworzące wyroby regionalne czy też prowadzące stowarzyszenie/fundację, działalność artystyczną i kulturalną do zaprezentowania swojej działalności podczas festiwalu

XIII Powiatowy Festiwal Kultury, którego organizatorem jest Powiat Otwocki, to jedna z największych imprez kulturalnych w naszym regionie. Dedykowana jest artystom, muzykom, plastykom, rękodzielnikom, którzy promują polską i regionalną sztukę. Bogaty program imprezy pozwala poznać bogactwo historyczno-kulturowe regionu a zwłaszcza zapoznać się z kulturą kołbielską, której kolebka znajduje się na terenie powiatu otwockiego.

Na tegorocznej festiwalowej scenie wystąpią m.in. Happysad, Muzyka Końca Lata, OCN, Klezmafour. Nie zabraknie miejsca dla prezentacji dorobku najmłodszych rodzimych twórców: solistów, zespołów muzycznych i tancerzy wykluwających swój talent w lokalnych ośrodkach kultury i placówkach edukacyjnych. Dodatkową atrakcją wydarzenia jest jarmark, na którym zaprezentują się lokalni rękodzielnicy. Wystawcami będą również osoby prezentujące zdrowe i tradycyjne wyroby garmażeryjne. Lokalni twórcy przy swoich stoiskach będą prowadzić warsztaty rękodzielnicze, kulinarne itp. Wydarzenie odbywa się w ramach projektu Powiat Otwocki Stolicą Kultury Mazowsza 2016.

op. FK



Reklama

**NOWY SKLEP  
Z ART. POŚCIELOWYMI**  
OTWOCK  
UL. ANDRIOLLEGO 16 LOK. 12

OFERUJE DUŻY WYBÓR PRODUKTÓW  
NAJLEPSZEJ JAKOŚCI O CIEKAWYM  
WZORNICTWIE ORAZ MIŁĄ OBSŁUGĘ

**ZAPRASZAMY**  
OD PN.-PT. W GODZ. 10-18  
W SOB. 10-14

**eko LECH**

TU KUPISZ  
ZDROWĄ  
ŻYWNOSĆ

OTWOCK, UL. SZKOŁNA 51

**LEASING DLA FIRM**  
auta, maszyny, urządzenia  
wkład własny od 0%

Kredyty dla firm: inwestycyjne,  
hipoteczne, deweloperskie

tel. 787 591 591  
e-mail biuro@leasing-firma.pl

**BUSH**

MODA POLSKA I WŁOSKA  
Otwock, Andriollego 16 paw. 4  
Zapraszamy  
pn.- pt. 10-18, sob. 10-14

**OPTYK i OKULISTA**  
BADANIE WZROKU  
OKULARY – raty 10 x 0%

Kołbiel, ul. 1-go Maja 23  
tel. 25 676 08 30  
Sobienie-Jeziory  
ul. Duży Rynek 36

**ROLETY  
MOSKITIERY  
WERTICALE  
DOMOFONY**

**Tomasz Kałowski**  
tel. 601 943 674

**SPECBRUK**  
Kompleksowe Usługi Brukarskie

UKŁADANIE KOSTKI  
BRUKOWEJ I GRANITOWEJ

USŁUGI KOPARKO-ŁADOWARKĄ  
SPRZEDAŻ PIASKU, ZIEMI, GRUZU

TEL. 500 449 100  
WWW.SPECBRUK.WAW.PL

**UBEZPIECZENIA**  
DOMU, MIESZKANIA, FIRMY

**100% OCHRONY**  
za 200 zł ROCZNIE

Biuro: OTWOCK, ul. Powst. W-wy 5 Biuro 2: OTWOCK, ul. Górna 16  
tel: 22 779 58 08  
WYLIĆZ SWOJĄ SKŁADKĘ: biuro@nu.waw.pl www.nu.waw.pl

**MARGONI**  
EKSKLUZYWNA  
GALANTERIA  
SKÓRZANA

PRACOWNIA  
KALETNICZA

Otwock, ul. Andriollego 16/6  
tel. 22 788 07 79  
www.margoni.pl

BIURO RACHUNKOWE  
**PODKOWA**  
Małgorzata  
Gwardys

**OFERTA**  
księgi handlowe  
ryczałt ewidencyjowany  
usługi kadrowo-płacowe  
księga przychodów i rozchodów

TEL. 508 647 868  
biuro@centrumuslugksięgowych.pl

Nawet pięć lat pozbawienia wolności – taka kara może spotkać 72-letniego mieszkańca Józefowa. Mężczyzna jest podejrzany o znęcanie się fizycznie i psychicznie nad swoją żoną.

## Areszt dla 72-latka

Krewki 72-latek już od dawna jest znany policji. Będąc najczęściej pod wpływem alkoholu wszczywał domowe awantury, podczas których używał wobec żony wulgarnych i obraźliwych słów, groził pobiciem i pozbawieniem życia. 68-letnią kobietę zmuszał również do ucieczek z miejsca zamieszkania. Ponadto szarpał za odzież, popychał, kopał i bił po całym ciele a najczęściej po głowie. Mężczyzna działał w warunkach recydywy, bowiem znęcał się nad kobietą od dłuższego czasu. Rodzina ta od dawna była znana dzielnicowemu w ramach prowadzonej procedury „niebieskiej karty”. Mężczyzna ma już prowadzone postępowanie za podobne

przestępstwo, to jednak go nie powstrzymało.

Kilka dni temu ponownie pobił 68-letnią kobietę. Podejrzewany był pod wpływem alkoholu, badania wykazały ponad 1,5 promila alkoholu w wydychanym powietrzu.

Mężczyzna trafił do policyjnej celi. Sprawą zajęli się śledczy z Józefowa, którzy sprawnie zgromadzili materiał dowodowy, pozwalający na przedstawienie 72-latkowi zarzutu znęcania się nad osobą najbliższą.

Decyzją Sądu 72-latek trafił na najbliższe 3 miesiące do jednego z warszawskich aresztów. Przestępstwo znęcania się nad osobą najbliższą zagrożone jest karą pozbawienia wolności do lat 5. FK

## 12-latek dokonał rozboju

11-latek wracający ze szkoły został zaatakowany przez o rok starszego nieznajomego, który grożąc mu pobiciem zażądał wydania telefonu komórkowego. Teraz 12-latek odpowie za demoralizację przed Sądem Rodzinnym.

Do niecodziennej sytuacji doszło na terenie Otwocka. Wracający po szkole 11-latek został zaatakowany przez zaledwie o rok starszego chłopca. O zdarzeniu policjantów poinformowała mieszkanka Otwocka, matka pokrzywdzonego chłopca. Okazało się, że w trakcie powrotu ze szkoły nie znana jej dziecku osoba, grożąc mu pobiciem zażądała wydania telefonu komór-

kowego. Jego wartość oszacowano na 200 zł.

Sprawę przekazano funkcjonariuszom ds. nieletnich, którzy na podstawie zebranych materiałów szybko wytypowali sprawcę. Okazał się nim zaledwie o rok starszy uczeń jednej z otwockich placówek.

Teraz otcwocky śledczy wyjaśniają okoliczności zdarzenia, a młody człowiek odpowie przed Sądem Rodzinnym. FK

# Potrącenie dziewczynki na Grunwaldzkiej

Policja ustala okoliczności wypadku, do którego doszło w Świdrze na przejściu dla pieszych w pobliżu szkoły podstawowej nr 5

Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, dwie dziewczynki jadące na rowerach, wjechały na przejście dla pieszych przy ul. Grunwaldzkiej w Świdrze. Jednej z dziewczynek udało się przejechać, jednak w drugą uderzył poruszający się drogą samochód, za kierownicą którego siedział młody mężczyzna. Dziewczynka wpadła na maskę samochodu, rozbijając szybę volkswagena polo.

Przybyła na miejsce załoga pogotowia przewiozła poszkodowaną do szpitala na obserwację. Najprawdopodobniej jej zdrowiu nic nie zagraża. FK



## Policyjny dozór i areszt za usiłowanie rozboju

Policjanci z komisariatu w Józefowie zatrzymali dwóch mężczyzn podejrzanych o usiłowanie dokonania rozboju na czterech osobach. Zatrzymani to mieszkańcy Józefowa w wieku 19 i 20-lat. Wobec jednego z zatrzymanych zastosowano policyjny dozór, drugi podejrzewany najbliższe 3 miesiące spędzi w areszcie.

Funkcjonariusze z komisariatu policji zostali powiadomieni o pobiciu 22-letniego mężczyzny na jednej z ulic miasta. Z ustaleń poczynionych przez mundurowych wynikało, że czterech młodych mężczyzn wracało ze sklepu. W torbie posiadali zakupione za kwotę 24 złote 8 piw. Prawdopodobnie podeszło do nich dwóch, równie młodych mężczyzn, którzy

używając groźby pobicia, zażądali natychmiastowego wydania wszystkich piw.

Pokrzywdzeni odmówili. Wtedy jeden z napastników wyciągnął pałkę teleskopową. 22-letni pokrzywdzony został kilkakrotnie uderzony pałką po całym ciele. Sprawcy uciekli. Dzięki doskonałej znajomości terenu i mieszkańców, dzielnicowi jeszcze tego samego wieczoru

zatrzymali 19-letniego mieszkańca Józefowa. Następnego dnia kryminalni w wyniku pracy operacyjnej zatrzymali drugiego z podejrzanych o dokonanie tego czynu.

Mężczyźni trafili do policyjnej celi. Dochodzeniowcy z Józefowa szybko i sprawnie zgromadzili materiał dowodowy, który pozwolił na przedstawienie 19-latkowi i 20-latkowi zarzutów za usiłowanie rozboju z użyciem niebezpiecznego narzędzia.

Materiały sprawy trafiły do otwockiej prokuratury. Wobec 19-latka Prokurator zastosował środek zapobiegawczy w postaci dozoru policji, a decyzją Sądu 20-latek najbliższe trzy miesiące spędzi w warszawskim areszcie.

Przestępstwo rozboju zagrożone jest karą do 12 lat pozbawienia wolności. KPP

Reklama

**VOUCHER**  
**-50%**  
**NA WIZYTÓWKI 100szt**  
**lub 1m<sup>2</sup> BANERU**  
**za 14,90zł**  
PrintMedia24.pl  
DRUKARNIA & AGENCJA REKLAMOWA  
ul. Andriollego 16A 793 413 196

www.bajabook.pl  
/bajabook.pl  
  
**Bajaj Book**  
klubekstegornia dla dzieci  
Otwock, ul. Andriollego 16 paw. 14  
e-mail: kontakt@bajabook.pl  
tel. 508 176 164

**POGOTOWIE KRAWIECKIE**  
608 211 180  
+ Poprawki i przeróbki  
+ Wymiana zamków  
+ Szycie firan i zasłon  
+ Aranżacja okien  
+ Szycie elementów dekoracyjnych (obrusy, serwetki, poduszki, narzuty)  
EKSPRESOWA OBSŁUGA, NAWET W 15 MINUT  
Otwock, ul. Andriollego 16 paw. 12

**NOWO OTWARTY**  
**SKLEP**  
**OBUWNICZY**  
Otwock, ul. Andriollego 21 (stodoła)

**ZEISS**  
Germany  
**SALON**  
**OPTYCZNY**  
Ewa Niedbalska  
Koncesjonowany optyk firmy ZEISS (Germany)  
Zaprasza: pn.-pt. 11-15, sob. 11-14  
Otwock, ul. Andriollego 16, paw. 8  
tel. 22 779 40 03

**NIERUCHOMOŚCI**  
**STELMASZAK**  
NIERUCHOMOŚCI  
STELMASZAK  
(22) 789 33 81 | 669 999 000  
www.stelmaszak.pl  
m.stelmaszak@neostrada.pl

**Sprzedam TANIO**  
• lekki przenośny aparat tlenowy OXYTRON 3  
• Materac przeciw odleżynom zmiennociśnieniowy  
• Balkonik składany z kółkami  
**tel. 607 813 503**

# Drożdżówki wracają do szkół

**Zakazany owoc smakuje najlepiej – słowa te idealnie określają gusta kulinarne najmłodszych. Wszystko wskazuje na to, że już 1 września przestaną być aktualne. Z nowym rokiem szkolnym prawdopodobnie wejdzie w życie rozporządzenie Ministerstwa zdrowia, przywracające do szkolnych sklepików jeden z przysmaków naszych dzieci.**

**M**yli się ten, kto uważa, że dzieci nie jadają w szkołach drożdżówek. Owszem jadają, ale od początku tego roku szkolnego robią to nielegalnie. Bo w myśl obowiązujących przepisów, bułka ze słodkim nadzieniem to produkt zakazany. Podobnie jak sól, cukier i wiele innych przypraw na stołówce. A że dzieciaki są sprytnie, to i na ten problem znalazły rozwiązanie. Po prostu przynoszą drożdżówki i inne słodkie przegrzki w swoich tornistrach. W niektórych placówkach wśród uczniów kwitnie nawet handel cukierkami, chipsami i podobnymi frykasami. Mało

tego, w momencie wyrzucenia soli i cukru ze stołówkowego menu, dzieci ogłosiły bunt i przestały jadać obiady w szkolnych jadalniach. I trudno im się dziwić, skoro nawet pracujące tam panie, które gotują posiłki, uważają, że stały się one niejadalne. Faktem jest, że zbyt duża ilość soli czy cukru ma negatywny wpływ na nasze zdrowie. Ale nie doprawianie jedzenia sprawia, że jest ono po prostu mdłe! Promocja zdrowego żywienia to świetny pomysł, jednak zdecydowanie wymagający poprawek bo jaki jest sens wprowadzać zakazy i wyrzucać sól, cukier oraz inne przyprawy ze szkolnego menu,

zamiast nieco ograniczyć ich ilość? Przecież w domu każdy z nas używa całej gamy przypraw i zarówno my, jak i nasze dzieci jesteśmy przyzwyczajeni do konkretnych, wyrazistych smaków!

## Drożdżówka wróci, ale...

Najwyraźniej Ministerstwo Zdrowia przekonały te argumenty oraz protesty rodziców, którzy denerwowali się, że ich dzieci przychodzą ze szkoły głodne. Instytucja pracuje bowiem obecnie nad projektem rozporządzenia w sprawie powrotu do szkół kawy, kanapek z białego pieczywa i niektórych wyrobów cukierniczych. Jest szansa, że pojawią się one w szkolnych sklepikach już we wrześniu. Dzięki zmianie przepisów, uczniowie będą znów mogli zupełnie legalnie kupić pieczywo pszenne, razowe i pełnoziarniste. W sklepikach pojawi się też min.: pieczywo



Reklama



Zespół Szkół  
im. ks. Kardynała  
**Stefana Wyszyńskiego**  
w Karczewie

## Rekrutacja do klas pierwszych na rok szkolny 2016/2017

### Technikum

- technik pojazdów samochodowych (klasa cywilna)
- technik pojazdów samochodowych (klasa wojskowo-sportowa)
- technik spedytor

### Zasadnicza Szkoła Zawodowa

- mechanik pojazdów samochodowych

**Zamierzamy realizować II część Projektu Unijnego pod nazwą: „Podniesienie jakości i atrakcyjności nauczania w Zespole Szkół w Karczewie”.**

Kursy: prawo jazdy kat. B, uprawnienia na maszyny ciężkie, szkolenia komputerowe, doradztwo oraz praktyki/staże.

**Karczew, ul. Wyszyńskiego 4**  
**tel./fax 22 788 24 00**  
**e-mail: sekretariat@zskarczew.pl**  
**www.zskarczew.pl**

## Zapraszamy na piknik motoryzacyjno-obronny

**11 czerwca 2016 r. (sobota)**  
**od godz. 10.00**

- |                    |   |
|--------------------|---|
| <b>10.00–10.15</b> | Uroczyste otwarcie pikniku, powitanie uczestników przemówienia, hymn, wciągnięcie flagi państwowej.   |
| <b>10.15–11.30</b> | Prezentacja sprzętu wojskowego Oddziału Zabezpieczenia Garnizonu Stołecznego.<br>Prezentacja sprzętu 10 Pułku Samochodowego.<br>Prezentacja sprzętu 23 Bazy Lotnictwa Taktycznego.<br>Pokaz tresury i umiejętności psów wojskowych przez żołnierzy Centrum Farmacji i Techniki Medycznej z Celestynowa.<br>Pokaz zabytkowych pojazdów |
| <b>11.30–13.00</b> | Zawody sportowo-obronne klas mundurowych powiatu garwolińskiego i otwockiego o puchar Komendanta WKU Garwolin. Szkolne zawody motoryzacyjne.  |
| <b>13.00–13.45</b> | Poczęstunek dla wszystkich uczestników pikniku-grochówka wojskowa, grill, ciasta, napoje, zabawa przy muzyce, gry i zabawy terenowe.  |
| <b>14.00–14.15</b> | Oficjalne zakończenie pikniku, wręczenie pucharów i nagród uczestnikom zawodów sportowo-obronnych i motoryzacyjnych, wręczenie podziękowań.   |



niskobiałkowe i bezglutenowe. Nowe rozporządzenie oznacza także powrót wspomnianych już drożdżówek, które stały się symbolem walki o zniesienie żywieniowej cenzury. Ale tylko na określonych zasadach! Pieczywo półcukiernicze i cukiernicze, do którego się zaliczają, musi spełniać konkretne warunki: w 100 g produktu nie powinno ono zawierać więcej niż 15 g cukru, 15 g tłuszczu i nie więcej niż 0,45 g sodu/1,2 g soli.

#### Będzie więcej warzyw

Promocją zdrowego żywienia nadal pozostaje sprawą priorytetową dla resortu zdrowia i, co oczywiste, dla rodziców. Dlatego w ofercie szkolnych sklepików mają znaleźć się sałatki i surówki o urozmaiconym składzie, zawierające m.in. chude przetwory mięsne, przetwory z ryb, jaja oraz ser, produkty zbożowe i orzechy. Ważne, aby sałatki i surówki nie były dosalane lecz doprawiane świeżymi lub suszonymi ziołami. Co dla nas jest oczywiste, bo przecież warzywa smakują najlepiej, gdy jego smaku

nie przytłaczają przyprawy. Zamiast tłustych sosów na bazie majonezu i śmietany pojawiają się natomiast dressingi na bazie jogurtu naturalnego. Rzeczą dyskusyjną, z którą można by polemizować jest stwierdzenie Ministra zdrowia, który uważa, że dzieci i młodzież spożywają bardzo niewielką ilość warzyw i owoców. Dlatego proponuje, by w szkolnych sklepikach były one dostępne bez ograniczeń. W asortymencie pojawić mają się także suszone warzywa i owoce, orzechy oraz nasiona. Wśród propozycji są też soki owocowe, warzywne i owocowo-warzywne oraz przeciery, musy owocowe, warzywne oraz owocowo-warzywne bez dodatku cukrów i soli. Gdy lista dopuszczalnych produktów zostanie już poszerzona, dzieci będą mogły znowu kupić produkty mleczne np. jogurty, kefiry, mleko smakowe i serki homogenizowane. A także napoje, które je zastępują, takie jak napój: sojowy, ryżowy, owsiany, kukurydziany, gryczany, orzechowy lub migdałowy. Tych produktów również doty-

czy ograniczona ilość cukru, tłuszczu i sodu/soli.

Zdaniem resortu zdrowia, uczniowie powinni mieć też możliwość zakupu bezcukrowej gumy do żucia, bo dzięki niej mogą zadbać o higienę jamy ustnej po posiłkach, które konsumują między lekcjami. Na liście produktów zakazanych pozostają napoje energetyzujące oraz słodkie napoje niegazowane i gazowane np. oranżady czy uwielbiana przez dzieci cola.

Wejście w życie nowego rozporządzenia od 1 września 2016 r. na pewno ucieszy zarówno dzieci, rodziców jak i właścicieli szkolnych sklepików. Dzieci bo wreszcie będą mogły jeść to co lubią, rodziców bo ich pociechy przestaną wracać ze szkoły głodne. A sklepikarzy bo zapewne wzrosną ich dochody. Usatysfakcjonowany powinien być też Minister zdrowia, bo być może przestanie być traktowany jak cenzor rodem z PRL-u... przynajmniej przez osoby, które walczyły o powrót drożdżówek do szkolnych sklepików!

Tekst i zdjęcie: Marzena Lech

#### O komentarz w tej sprawie poprosiliśmy dyrektora Szkoły podstawowej nr 12 im. Kornela Makuszyńskiego w Otwocku, panią Danutę Szyszko. Oto co nam powiedziała:

Jeśli wprowadzone zostaną zdrowe bułki, stworzone według odpowiedniej receptury, to będzie to dobre rozwiązanie. Dzieci nie najedzą się samym owocem, a prawda jest taka, że kupują bułki w szkolnym sklepiku, gdy są głodne lub czegoś im brakuje. W naszej szkole mają zapewnione kulinarne „atrakcje”, bo są obiady, warzywa i owoce. Dziewczynki i chłopcy chętnie piją też mleko. Dzięki temu, nie ma tu problemu głodu. Ale maluchy często kupują też drożdżówki dla samej potrzeby kupowania i pokazania własnej samodzielności. Wzbogacenie asortymentu w sklepikach szkolnych sprawi też, że będą one miały rację bytu. Na tę chwilę ich prowadzenie jest nieopłacalne dlatego pan, który prowadził dotychczas taki punkt w naszej szkole, zmuszony został do zrezygnowania.

#### Zapytaliśmy rodziców, co sądzą o tym pomysle.

#### Oto co nam powiedzieli mama i tata jednej z uczennic:

To jest skandal! Uważam, że nadal powinny być zakazane! Przecież nikt nie będzie sprawdzał, czy zawartość cukru i innych dodatków w drożdżówkach jest zgodna z wytycznymi ministerstwa. A to jest naprawdę fatalne jedzenie. Jeśli jakieś dziecko ma ochotę na bułkę, to może sobie ją kupić po drodze do szkoły. Preferujemy raczej zdrową żywność. Podobnie jak nasza córka, dlatego uważamy, że w szkolnych sklepikach powinno być zdecydowanie więcej soków warzywnych i owocowych. Mogą być też kanapki, ale tylko z pełnowartościowym pieczywem. A także warzywa, owoce i orzechy. Nasza córka jada bardzo mało słodczy i zdecydowanie nie jest fanką drożdżówek, więc nigdy nie mieliśmy z nią problemów. Wręcz przeciwnie, potrafi nawet tłumaczyć koleżankom i kolegom, że powinni się lepiej odżywiać. W jej klasie tylko ona i jeszcze jedna dziewczynka przynoszą do szkoły kanapki np. z wędliną, serem i pomidorem lub ogórkiem. Pozostałe dzieci zapychają się słodczymi kupionymi w sklepiku.

**Jeśli chcecie poznać zdanie dzieci na temat drożdżówek, szkolnych sklepików i jedzenia w stołówce, to koniecznie zajrzyjcie na nasz portal: HaloOtwock.pl! Znajdziecie tam filmik, na którym wypowiadają się uczniowie klasy IV ze szkoły podstawowej nr 12 im. Kornela Makuszyńskiego!**

Reklama



pralnia  
**OCEAN**

**Otwock, ul. Staszica 22**  
**tel. 22 788 90 88, 510 306 423**  
**e-mail: pralnia.ocean@op.pl**

Zapraszamy: pn.-pt.: 10:00-18:00, sob. 10:00-13:00

**LETNIE WIETRZENIE SZAF**

garnitur – 24,99 zł	garsonka – 19,99 zł
koszula – 7,99 zł	kurtka zimowa – 24,99 zł
kołdry – 29,99 zł	pranie dywanów – od 13 zł/m <sup>2</sup>

**TO NIE WSZYSTKO!**  
**ZA TRZECIĄ RZECZ (NAJTAŃSZA)**  
**ZAPŁACISZ 50% CENY**

**KARTA STAŁEGO KLIENTA**  
 przy 15 praniach – czyszczenie garnituru lub żakietu – GRATIS

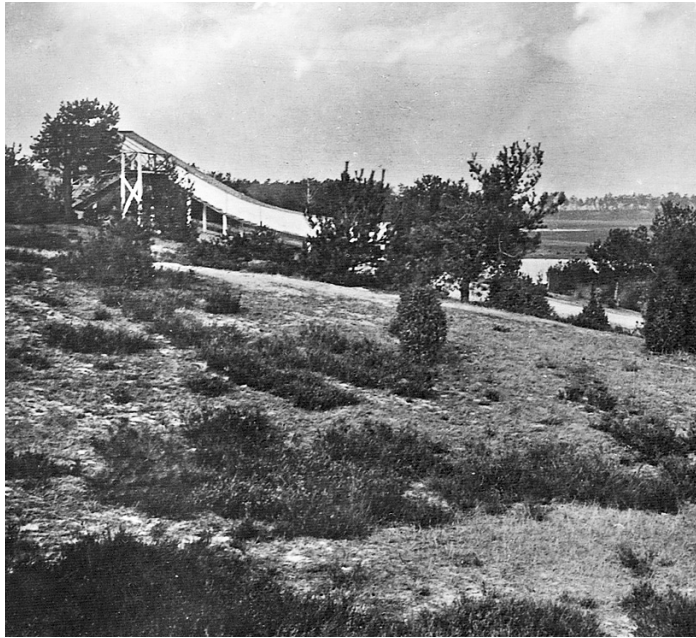
Nowe  
niższe  
ceny.  
Sprawdź  
nas!

# Meran – serce Otwocka

**Jest w Otwocku miejsce niezwykle urocze. Wręcz magiczne. Idealnie pokazujące, dlaczego Otwock rozwinął się jako klimatyczny kurort. Jest znana mieszkańcom miasta góra Meran.**

Tuż za ogrodzeniem Mazowieckiego Centrum Chorób Płuc i Gruźlicy przy ul. Reymonta rozpościera się zwarty kompleks leśny porastający rozległą, wyniosłą na ok. 25-30 m ponad otaczający teren, składającą się z kilku ramion, piaszczystą wydmy. To ona nosi dumną nazwę „Meran”. Warto wejść głębiej w las i pospacerować uroczymi ścieżkami biegnącymi urozmaiconym pagórkowatym terenem wdychając najzdrowsze, „otwockie mahoniowe” powietrze. Bezwzględna natomiast jej wysokość mierząca od poziomu morza wynosi aż 128 m. Jej nazwa nawiązuje do włoskiego, alpejskiego uzdrowiska Merano o podobnej specjalizacji, jaką miał Otwock w latach swojej świetności. Miano „Meranu” nadał tej wydmy sam Jan Koszczyk Witkiewicz, budowniczy Olina w latach 1929-32. Kiedyś jej szczyt porastał tylko rachityczny, skarłowaciały sosnowy las. Dzięki temu rozciągał się z niej rozległy widok w każdą stronę. Starsi mieszkańcy okolicznych ulic twierdzą, że pod koniec lat 20-tych XX w. po Meranie spacerował sam marszałek Józef Piłsudski, gdy przyjeżdżał wraz z żoną Aleksandrą do pobliskiego „Olina”. Podobno nawet bardzo się zachwycał tutejszym świeżym, żywicznym, sosnowym powietrzem.

Urokowi tego miejsca ulegli projektanci Miasta Parku Leśnego „Śródborów” wytyczając



Skocznia narciarska na Meranie

na Meranie ulice i place. Na samym szczycie miał stanąć okazały kościół. Gdyby plany zostały zrealizowane, to wieża tego kościoła byłaby rewelacyjnym punktem widokowym na całą okolicę aż po centrum Warszawy. Dzisiejsze szerokie ścieżki prowadzące na szczyt to po prostu ulice posiadające swoje nazwy. Znajdziemy tutaj ulicę Narciarską, Saneczkową, Łyżwiarską, Krętą, Śnieżną, Górską, Podgórską i Śliską. Jeszcze 20 lat temu na drzewach, szczególnie od strony ulicy Reymonta można było zobaczyć poprzybijane, stare emaliowane tablice z nazwami ulic. Najdłużej chyba wisiła tablica z ulicą Narciarską przy drewnianym domu stojącym od strony ulicy Reymonta. Cezary Jellenta w swej monografii otwocka rewelacyjnie opisał wzgórze: „Wracamy zatem do „Meranu”, żartobliwej nazwie nie uda się zbagatelizować jego wdzięków. To naprawdę fragment krajobrazu piękny i wobec niego skromność tych niedobit-

ków kniei otwockiej może ustąpić miejsca pewnej dumie. Kilka pasm wzgórz, już rzadszym lasem porośniętych, zaczyna się tam, gdzie się kończą znaczne zasoby leśne uzdrowiska stolicy. Nie są to żadne szczyty, i wysokość ich względna nie przerasta 25-30 metrów, choć pewien inteligentny dorożkarz, któremu więcej do smaku przypada nazwa swojska, mówi w tym miejscu o Otwockim Giewoncie. W każdym razie, jak się zwał, tak się zwał, ale z niego roztaczają się widoki. Gdy się spaceruje po linii przebiegającej przez łańcuch, zbudowanego prawidłowo, jakby na pokaz, z jednej strony wzdyma się morze lasu, z którego wysterują jak wyspy koralowe, czerwone dachy sanatorium i wieży ciśnień, aż hen po mgliste już Kasyno, – a z drugiej dolina, jezioro, dalekie pola już dokładnie zielone dawno wzeszła ozimina, dalej znowu lasy, zarośla, kępy, wydmy. Raz po raz przedziwna miękkość. Pejzaż tak zwany holenderski, a przecież najrzej-

telniej otwocki, z majaczącą na widnokręgu wstęgą Wisły. Motyw zimowy. Wzgórza „Meranu” wyglądają jeszcze poważniej, gdy śnieg chrupie pod nogami a ze „szczytów” młodzież zjeżdża na saneczkach w dół, ówdzie ktoś puścił się na nartach. Niewiele jednak tego sportu i tych sportowców – niewiadome dlaczego. Dla wymagań niewygórowanych - zbocza śliczne, długie, wdzięczne; miejsca poddostatkiem; przy niedzieli nawet większe, grupy narciarzy się przemykają w swych kolorowych wełnach i flanelach. Oni jedni wiedzą dobrze, że tak niedaleko od wielkiego miasta wznosi się tu jedyne a tak bliskie rodzeństwo młodsze regli, z którego można mieć stokrotną pociechę. Trzeba tylko teren urządzić, stworzyć jakąś stację, schron dla sportowców – i to wszystko, bez czego się tutaj na pustkowiu, bez przystani i możliwości odpoczynku na pięć minut, bez dachu.”

Przed 1939 r. Otwock reklamowano nie tylko jako uzdrowisko dla chorych na płuca, ale również jako podwarszawskie i mazowieckie Zakopane zimą. Oczywiście robiono to w oparciu o szczyt Meranu, którego stoki pierwszorzędnie nadawały się dla początkujących narciarzy. Wzniesienie miało opinię bardzo dobrze zaśnieżonego wzgórza, podobno większego niż w Rabce. Na fali tego entuzjazmu działacze sekcji narciarskiej otwockiego OKS-u wybudowali w 1934 r. własnym sumptem skocznię. Co by jednak nie powiedzieć to i dziś, po upływie ponad 70 lat niewiele się zmieniło na Meranie poza tym, że na pewno sosny urosły. Nasze najstawniejsze wzniesienie chyba nadal jest najlepszym zjazdowym terenem na Mazowszu. Plany rozwoju zimowych instalacji sportowych na Meranie zniweczyła wojna i dzisiaj chyba nie ma już do nich powrotu. Możemy tylko wspo-

minąć, że Otwock miał wielkie aspiracje – chciał nawet konkurować z Rabką o narciarzy z centralnej Polski. Jeszcze na przełomie lat 50 i 60-tych ubiegłego wieku na stokach wzniesienia rozegrano wiele zawodów sportowych zarówno letnich, jak i zimowych w tym spartakiadę zimową dla dzieci i młodzieży ze szkół powiatu otwockiego oraz Mistrzostwa Polski w biegach przełajowych.

Dziś Meran jest wciąż magicznym miejscem w Otwocku. Jednym z nielicznych zakątków „zaczarowanych” i urokliwych, przywołujących nostalgiczne wspomnienie świetności uzdrowiska. To na stokach Meranu wzniesiono najbardziej charakterystyczne dla Otwocka sanatoria: „Olin”, Sanatorium Wojskowe, „Brijus”, „Zofiówkę” i Sanatorium m. st. Warszawy. Spacerując ścieżkami pośród sosnowego lasu przystaniemy w jakimś uroczym zakątku na chwilę. Zamknijmy oczy i wciągnijmy głęboko do płuc najzdrowsze, „otwockie mahoniowe” powietrze. Poczujemy wtedy jakbyśmy przenosili się w czasie do lat świetności otwockiej wilegiatury i otwockiego „luftkurortu”. To właśnie to zacerpnięte przez nas powietrze, przesycone sosnowymi olejkami eterycznymi, zadecydowało o charakterze miasta i kierunkach jego rozwoju. Warto jest to uszanować, a sam „Meran” pozostawić potomnym jako symboliczny park leśny łączący przeszłość z teraźniejszością i przyszłością.

Współczesny otwocki poeta Kazimierz Śladowski w wierszu pt. „Kołądy z motywem otwockim” tak opisał Meran:

„(...)Wzgórza Meranu – pomarszczone wiatrem otulinę krzewów, dopełnione gęsto, tutaj się poeci gromadzą ukradkiem na pomilczenie, na chwilę najświętszą(...)” Paweł Ajdacki



Widok z Meranu w kierunku północno-wschodnim



Zawody narciarskie ok. 1938 r.



# Człowiek orkiestra, miłośnik świdermajerów

**Marcin Michalczyk – wokalista i gitarzysta folk-rockowej grupy „Świdermajer Orkiestra”. Miłośnik Otwocka i pasjonat stylu Świdermajer. Animator kultury, pracownik Muzeum Ziemi Otwockiej. Współpracuje przy organizacji projektów i wystaw entograficznych, historycznych, architektonicznych. Współorganizator Festiwalu Świdermajer – wspiera promocję stylu drewnianej architektury linii otwockiej. Dla „Halo Otwock” opowiedział o szczegółach minionego festiwalu i walorach otwockiej kultury.**

**Festiwal Świdermajer łączy przeszłość z teraźniejszością... Na czym polega fenomen tego festiwalu?**

**Marcin Michalczyk:** – Festiwal Świdermajer i jego atmosferę tworzą ludzie. Niesamowite jest to, że przy organizacji festiwalu spotykamy się często z chęcią pomocy, inicjatywą, kreatywnością otwockan. Dzięki temu w trakcie festiwalu tworzy się ciepły, przyjazny klimat. Wspólne zaangażowanie w festiwal jest szalenie inspirujące. Czuje się wówczas zbiorową energię, łączenie potencjałów.

**Celem festiwalu jest przywrócenie dawnej świetności Świdermajerów, a jednocześnie – edukacja odbiorców?**

– Zdecydowanie edukacja. Zwróćmy uwagę, że jeszcze kilkanaście lat temu nikt nie nazywał drewnianych obiektów „Świdermajerami”. Jednak nazwa i świadomość, że jest to nasza lokalna architektura coraz bardziej przesiąka w społeczeństwie. Celem festiwalu jest również budowanie społeczności lokalnej, zwrócenie uwagi na architekturę lokalną i problem związany z kompozycją przestrzenną, historią miasta.

**Co składa się na program festiwalu?**

– Organizujemy koncerty, wykłady, warsztaty kulinarne, slajdowiska, prelekcje, pokazy filmów, zdjęć, wernisaże, rajdy rowerowe, gry miejskie, spacer i wykorzystujemy wiele innych form, których nie sposób wymienić na szybko. Tegoroczny spacer na orientację szlakiem Świdermajerów organizowało Towarzystwo Przyjaciół Świdra. W tym roku mieliśmy dwa spacer: rodzinny po mieście z inicjatywą rodziców (Paweł Ajdacki zwrócił uwagę na walory uzdrowiskowe Otwocka) i drugi, poprowadzony przez Sebastiana Rakowskiego, dotyczył początków Otwocka. Była to świetna okazja do poznania historii miasta zarówno dawnego, jak i współczesnego. Tegorocznym, nowym punktem programu był „nocny rower”. Rajd wyruszył z Wawra spod stacji kolejki wąskotorowej, w kierunku Otwocka. Nocna wyprawa zwieńczona została integracyjnym ogniskiem. Zależało nam, by festiwal trwał prawie 24 na dobę. Ciekawostką jest,



foto: prywatne archiwum Marcina Michalczyka

że w zeszłym roku festiwal inaugurował wernisaz pt. „Świdermajer-horror”, w tym roku – „Świdermajer-kicz”. Pomysłowość i kreatywność mieszkańców potrafią zaskoczyć. Po wystawie odbyła się prezentacja slajdów w parku miejskim. Nawet ogromne burze i ulewy nie odstraszyły ludzi. Serce rośnie w takich chwilach – aż chce się działać. Zdjęcia przedwojennego Otwocka skonfrontowaliśmy ze współczesną topografią miasta. Ilustracje opatrzone zostały historyczno-informacyjnym oraz anegdotycznym komentarzem. Wszystko w strugach deszczu i w wielkim gromie. Udostępniliśmy odbiorcom zdjęcia, które muzeum otrzymało w ramach akcji Zbiórka Ekspozycji, prowadzonej z okazji 100-lecia miasta Otwocka.

**Festiwal sprzyja integracji społeczności otwockiej?**

– Na pewno wspiera w budowaniu lokalnej społeczności. Na hasło „Świdermajer” ludzie sami zgłaszają się z inicjatywą m.in. zorganizowania warsztatów, pokazania czegoś od siebie. Zauważyłem, że ludzie poprzez festiwal zyskują interesujące kontakty, budują się w nich interdyscyplinarne pasje i inicjatywy.

**Jest Pan wokalistą kapeli „Świdermajer Orkiestra”. Skąd narodziła się idea opowiadania o folklorze Otwocka poprzez muzykę?**

– Na pierwszy Festiwal Świdermajer zabrałem gitarę. Wypaliłem na niej wzorek świdermajerowy. Tomek Brzostek, który również zajmował się organizacją festiwalu, pót żartem, pót serio zaproponował jakiś „Świdermajer Band”. Zacząłem kombinować. Jednocześnie Tomek przekazał to Maćkowi Łabudziemu, utalentowanemu fotografowi ze studia „Jak to się robi” i jednocześnie perkusjonście. Pomysł zaczął kiełkować i w jego głowie. Mieliśmy jednorazowo, dosyć spontanicznie, wystąpić na Festiwalu Świdermajer, ale dobrze nam się grało. I tak zostaliśmy, i gramy dalej.

**Można rzec, że to muzyczna podróż po topografii Otwocka?**

– Płyta ukazała się niedawno, w listopadzie zeszłego roku. Piosenki nawiązują do miejsc, w których żyjemy, przebywamy, oddychamy.

**Festiwal Świdermajer oferuje szeroki wachlarz atrakcji. Są one zróżnicowane pod**

**względem potrzeb mieszkańców?**

– Wszystkie wydarzenia oscylują wokół tematyki Świdermajera i Otwocka, ale każdy – rozrywkowo, kulturowo czy historycznie – powinien odnaleźć się w naszych propozycjach.

**Z przygotowaniem festiwalu łączy się szereg przedsięwzięć i działań instytucji, jaką jest Muzeum Ziemi Otwockiej. Ciasochłonne jest przygotowanie projektu „Festiwal Świdermajer”?**



foto: J. Grymuza

– Mamy bardzo dużo pracy. Festiwal organizowany jest przez Towarzystwo Przyjaciół Otwocka i portal Świdermajer-info. Uwijamy się, aby wszystko było jak najlepiej zorganizowane i dopięte. Po samym festiwalu zawsze jesteśmy tak zmęczeni, że nie mamy na nic siły, ale przede wszystkim jesteśmy szczęśliwi. W tym roku finał festiwalu, z racji remontu „Gurewicza”, odbył się gościnnie w Muzeum Ziemi Otwockiej.

**Jakie wystawy i projekty Muzeum Ziemi Otwockiej planuje na najbliższy czas?**

– Muzeum tętni życiem przez cały rok. Nawiązujemy do kultury Otwocka, etnografii, historii sztuki. Przynajmniej raz w miesiącu organizujemy otwarte warsztaty dla dzieci, prowadzi je Kasia Kulik, która posiada dar nawiązywania świetnego kontakt z dziećmi. Ponadto prowadzimy ofertę dla szkół i grup zorganizowanych: można wziąć udział w ciekawych warsztatach archeologicznych lub kultury chleba pt. „Masz babo placek”.

**Co zdecydowało, że stał się Pan miłośnikiem Świdermajerów?**

– Jakiś czas temu zafascynowałem się urokiem architektury drewnianych domów, jej urokiem, pięknymi zdobieniami, brakiem przesady i przepychu, podziwiam kunszt artysty, który to stworzył. Przyciągają lekkością, zwiewnością, ale też zadziornością.

**Dziękuję za rozmowę.**



## Niedziela w Świdrze

**P**od takim hasłem odbędzie się coroczny festyn rodzinny w Ognisku wychowawczym „Świder” im. Kazimierza Lisieckiego „Dziadka”. Dyrektor ośrodka, pani Anna Szostak oraz wszystkie „ciocie” i „wujkowie” zapraszają serdecznie do wspólnej zabawy, która rozpocznie się już o godzinie 11.00, a zakończy mniej więcej o 16.00. W programie są m.in.: konkursy, występy wokalne dzieci i młodzieży, quizy i konkursy. A także zabawy rodzinne i zawody. Nie zabraknie też tra-

dycyjnie pysznego, domowego jadła, wspólnego grillowania i ciast upieczonych przez rodziców. Jeśli jeszcze nie jesteście przekonani do udziału w tej imprezie, to z pewnością przekona was wspaniała atmosfera, z której słyną imprezy w świderskim ośrodku! ML/fot. ML

**„Niedziela w Świdrze” (12 czerwca), godz. 11.00-16.00. Ognisko wychowawcze „Świder” im. Kazimierza Lisieckiego „Dziadka”, ul. Mickiewicza 43/47**

## Zaczarowany świat bajek

**M**ieszkańcy mniejszych miejscowości powiatu wcale nie muszą się wybierać się do Otwocka, by zapewnić swoim dzieciom rozrywkę. Każda z gmin także dba o to, by ich mieszkańcy, zwłaszcza ci najmłodsi, mogli się dobrze bawić. Tak jak Gmina Osieck, która zaprasza na VI Piknik rodzinny w Szkole Podstawowej w Augustówce, który odbędzie się w niedzielę (12 czerwca). W programie: przedstawienie „Jaś i Małgo-

sia”, bajkowy koncert i pokaz tańca nowoczesnego. Dziewczynki i chłopcy będą mogli też pobawić się w dmuchanym zamku, wziąć udział w licznych konkursach i zabawach. Animatorzy pomalują dzieciom buźki. Przewidziano też watę cukrową i inne atrakcje. ML

**12 czerwca (niedziela), godz. 14.00, Piknik rodzinny „Zaczarowany świat bajek”, Szkoła podstawowa w Augustówce, ul. Kolejowa 2**

## Odrobina historii w praktyce

**Z**nakomitym sposobem na zdobywanie wiedzy o minionych czasach i wydarzeniach jest na przykład uczestniczenie w rekonstrukcjach. Takie imprezy są coraz popularniejsze w całej Polsce. W niedzielę, 19 czerwca będzie-

cie mogli wziąć udział w Inscenizacji potyczki z września 1939 r., która odbędzie się podczas Pikniku historyczno-militarnego „Żywa historia” w Otwocku przy ul. Warsztatowej.

Organizatorzy zapowiadają liczne dioramy, wystawę muzeum Orła Białego, pokaz fechtunku ułanów, dynamiczny pokaz czołgu oraz szpital polowy, wystawę pojazdów i sprzętu wojskowego. O godzinie 15.00 rozpocznie się natomiast wielka bitwa.

Podczas imprezy odbędzie się także zbiórka charytatywna na rzecz Karolinki Nowak – dziesięcioletniej, niepełnosprawnej mieszkanki Otwocka, która jest podopieczną Fundacji Dzieciom „Zdążyć z pomocą”.

ML/fot. Internet



## Coś dla fanów armii i motoryzacji

**Zespół Szkół im. ks. Kardynała Wyszyńskiego w Karczewie, już w najbliższą sobotę (11 czerwca), zaprasza byłych pracowników, absolwentów i przyjaciół na Piknik Motoryzacyjno – obronny.**

**Z**apowiada się bardzo oryginalna impreza, bo zamiast dmuchanych zamków i malowania buziek będą atrakcje dla prawdziwych twardzieli m.in.: prezentacja sprzętu wojskowego Oddziału Zabezpieczenia Garnizonu Stołecznego. W jej ramach zobaczymy: prezentację sprzętu 10 Pułku samochodowego, prezentację sprzętu 23 Bazy Lotnictwa Taktycznego, pokaz

tresury i umiejętności psów wojskowych przez żołnierzy Centrum Farmacji i Techniki Medycznej z Celestynowa oraz pokaz zabytkowych pojazdów.

Uczniowie klas mundurowych powiatu garwolińskiego i otwockiego wezmą udział w zawodach sportowo-obronnych o puchar Komendanta WKU Garwolin. Będziemy też świadkami szkolnych zawodów motoryzacyjnych.

Nie zabraknie również poczęstunku dla wszystkich uczestników pikniku, w ramach którego organizatorzy już szykują: wojskową grochówkę, dania z grilla, ciasta i napoje. ML

**Piknik Motoryzacyjno-Obronny, ZS im. ks. Kardynała Stefana Wyszyńskiego, ul. Ks. Kard. St. Wyszyńskiego 4 w Karczewie, 11 czerwca (sobota), godz. 10.00**



fot. ozgost.wp.mil.pl

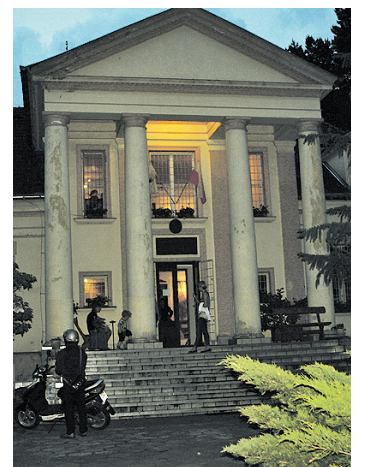
## Dozwolone od lat pięćdziesięciu

**W**czwartek, 16 czerwca Muzeum Ziemi otwockiej należało będzie wyłącznie do otwozczan w wieku 50 plus. Odbędzie się tam bowiem tegoroczna edycja imprezy, która jest właśnie im dedykowana. Organizatorzy zapewniają wspaniałą zabawę przy muzyce, tańcach i pysz-

nym poczęstunku. A wy musicie zabrać ze sobą wyłącznie dobry humor! Pamiętajcie jednak o wcześniejszym zgłoszeniu!

ML/fot. ML

**16 czerwca czwartek), godz. 13.00, MZO, ul. Narutowicza 2, tel (22) 788 15 45**



## Im starszy tym lepszy

**Jeśli jesteś fanem czterech kółek i wznajesz zasadę, że tylko stare samochody mają duszę, to nie możesz przegapić tego wydarzenia!**

**W** sobotę, 18 czerwca w Parku Miejskim w Otwocku, pojawi się mnóstwo aut zapierających dech w piersi. O godzinie 13.00 rozpocznie się tam bowiem

III Otwocki Złot Pojazdów Zabytkowych. Mile widziani są zarówno pasjonaci motoryzacji klasycznej, którzy chcą tylko pooglądać, jak i właściciele wszelkich aut na „złoty blachach”. A będzie na co patrzeć, bo jak zapowiadają organizatorzy, na zlocie pojawi się dokładnie sto zabytkowych pojazdów. Wszystkie oczywiście „na chodzie”, więc przybyłe na miejsce wydarzenia samochody przejadą ulicami Otwocka. W planie są też liczne konkursy i pyszny grill, autorstwa warsztatowego szefa kuchni. Poprzednie dwie edycje odbyły się w Świdrze, ale z racji ogromnego zainteresowania organizatorzy postanowili przenieść wydarzenie do Otwocka. Wstęp pozostał darmowy!

ML/fot. ML



# Impreza po sąsiedzku

W dniach 17-19 czerwca odbędą się tegoroczne Dni Karczewa. Organizatorzy jak zwykle stanęli na wysokości zadania i przygotowali wiele atrakcji m.in. zawody sportowe, występy dzieci i młodzieży oraz koncerty, podczas których usłyszymy m.in.: zespół Lombard.

W piątek, 17 czerwca w sali widowiskowej Miejsko-Gminnego Ośrodka Kultury przy ul. Widok 2, o godzinie 18.00 rozpocznie się Wieczornica poetycka z udziałem laureatów i jurorów XXVII Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego im. Jana Krzewniaka. Na sobotę, 18 czerwca przygotowano m.in.: wystawę TPK pt.: „Co nam zostało z tamtych lat?”. Najwięcej atrakcji będzie

jednak w niedzielę, 19 czerwca. Pojawi się np. Piotr Boruta ze swoją niesamowitą kukiełką Czocherem. Uczniowie szkół podstawowych wezmą udział m.in.: w biegu sztafetowym organizowanym przez MOSiR i turnieju szachowym. A dzieci uczęszczające na zajęcia w MGOK-u zaprezentują swoje umiejętności wokalne i taneczne. Nie zabraknie też zespołu ludowego „Sottysi” oraz „Zdziś-

ków” z Klubu Grota. O godzinie 18.00 na scenę wejdzie zespół „Strefa ciszy”, a tuż po nim – o 20.00 pojawi się gwiazda wieczoru czyli zespół Lombard. W finale imprezy obejrzymy pokaz sztucznych ogni.

Zapowiada się wspaniała zabawa, dlatego mieszkańcy ościennych gmin również powinni uwzględnić to wydarzenie w swoich weekendowych planach. ML/fot. Lombard.pl



T.Love, De Mono, Maryla Rodowicz i Golec uOrkiestra gwiazdami imprez w Parku miejskim.

## Królowa polskiej piosenki przyjedzie do Otwocka



Z okazji setnych urodzin Miasta, dla jego mieszkańców przygotowano wiele prezentów w formie wydarzeń kulturalnych. Właśnie ogłoszono, że jednym z nich będzie, długo oczekiwany przez mieszkających w całym powiecie fanów, koncert Maryli Rodowicz. Artystka, która od wielu lat ubarwia nasze życie swoimi kolorowymi stylizacjami i wspaniałymi piosenkami m.in.: „Kolorowe jarmarki”, „Małgośka” i „Niech żyje bał”, wystąpi w otwockim parku w sobotę, 10 września. Zanim jednak gwiazda pojawi się na scenie, usłyszymy lokalnych artystów na czele z zespołem The Rookles, który od kilku lat podbija serca publiczności w Polsce i na świecie. Być może pojawi się też Lao Che. Mnóstwo niespodzianek pojawi się również w samo południe na ulicy Kościelnej, która tego dnia będzie znów wyglądała jak sto lat temu. Animatorzy zaproszą wszystkie dzieci do wspólnej gry w zabawy z lat dwudziestych.

Ale to nie wszystkie muzyczne atrakcje, które Urząd Miasta Otwocka szykuje dla mieszkańców.

W niedzielę, 28 sierpnia będziemy się bawili podczas finałowego koncertu „Lata z radiem”. Na otwockiej scenie pojawią się gwiazdy największego kalibru: T.Love, De Mono i Golec uOrkiestra! Będą też liczne konkursy i pokaz sztucznych ogni w finale! A wszystko dzięki takim ludziom jak radny Bernard Wojciechowski, który od wielu lat pracuje dla Polskiego Radia i postanowił zorganizować jeden z radiowych koncertów właśnie w Otwocku.

Oficjalne obchody stulecia Miasta Otwocka odbędą się 9 listopada. Podsumowane zostaną wówczas wszystkie działania i wydarzenia, zaplanowane na rok jubileuszowy. W Liceum ogólnokształcącym im. K.I.Gałczyńskiego odbędzie się natomiast uroczysta sesja rady miejskiej, podczas której uhonorowani zostaną zasłużeni mieszkańcy Otwocka.

Przez całe lato, na terenie miasta min.: w parku, na Otwockiej plaży i klubach odbywały się będą również liczne imprezy sportowe i kulturalne. O szczegółach, będziemy informowali na bieżąco, oczywiście na Halo-Otwock.pl! ML/fot. wikimedia

## Wiązowna zaprasza do zabawy

Jeśli nadal wspominacie kwietniowy Eko piknik w Zakręcie, to na pewno ucieszy was zaproszenie Gminnego Ośrodka Kultury w Wiązownie na kolejne, ciekawe wydarzenie.

18 czerwca na placu za budynkiem Straży Pożarnej w Wiązownie przy ul. Kościelnej 41, odbędzie się Piknik rodzinny – WiązLove. O wasze dobre humory zadbają panowie z kabaretu KałMasz, czyli aktorzy wcielający się w stałych bywalców ławeczki w serialu „Ranczo”. Na scenie pojawią się też muzycy czyli zespoły Sami i Horyzont oraz jedna z najbardziej znanych polskich „słowianek” – Cleo.

Piknikowi towarzyszyć będzie I Wiązowski Jarmark artystów, rękodzieła i zdrowej żywności, który odbędzie się w godzinach

12.00-19.00, na wyłączonej z ruchu części ulicy Kościelnej.

W związku z tym, organizatorzy zapraszają wszystkich potencjalnych wystawców, aby zgłaszali się do udziału w kiermaszu, w nieprzekraczalnym terminie 31 maja 2016 r. Zarówno udział w pikniku, jak i jarmarku są bezpłatne. Niezbędne szczegóły, w tym regulamin i karty zgłoszenia na piknik oraz jarmark, znajdziecie na stronie: [tuwiazowna.pl](http://tuwiazowna.pl).

Swoją deklarację udziału w imprezach powinniście dostarczyć osobiście, listownie lub pocztą elektroniczną ([gok@wok-wiazowna.pl](mailto:gok@wok-wiazowna.pl)). Odpowiedzi

na pytania dot. organizacji pikniku oraz jarmarku udzielają też pracownicy GOK-u w Wiązownie pod nr tel. (22) 780 41 79 i 501 246 686. W razie pytań do organizatora w dniu imprezy, możecie też zadzwonić pod numer: 792 041 922.

W programie są też warsztaty rękodzieła, gry, zabawy i animacje dla dzieci. A na zakończenie zobaczymy pokaz sztucznych ogni.

Marzena Lech/ [fot.tuwiazowna.pl](http://fot.tuwiazowna.pl)

**Piknik rodzinny – WiązLove, 18 czerwca 2016 r., godz.: 13.00-22.00 – za budynkiem Straży Pożarnej w Wiązownie przy ul. Kościelnej 41**

**I Wiązowski Jarmark artystów, rękodzieła i zdrowej żywności, godz.: 12.00-19.00, ul. Kościelna**

## Wieczór z poezją

Miejski Ośrodek Kultury w Józefowie zaprasza na spotkanie z cyklu „Literacki piątek”, którego bohaterem będzie pan Bernard Belka „Ben” i jego książka pt.: „Kwiat ludzkiego umysłu”. Swoje najnowsze dzieło autor poświęcił artystom: malarzom, rzeźbiarzom

i poetom, którzy zainspirowali go swoją sztuką. Ich twórczość i dokonania obrazują m.in.: liczne fotografie zawarte w książce.

Pan Bernard urodził się w 1952 roku w Zabrudach, a mieszkańcem Józefowa jest od ponad czterdziestu lat. Pisanie jest jego wielką pasją, z której zrodziły się trzy książki. Wierszem i prozą opowiedział w nich o najważniejszych momentach swojego życia, pożegnaniach z bliskimi osobami i zachwycie

nad pięknem natury, krajobrazu i uczuć. Ale oprócz pisarstwa, interesuje się także malarstwem, rzeźbą i projektowaniem oraz tworzeniem ogrodów. Co ciekawe, poeta z zawodu jest... szewcem. ML

**Literacki piątek – wieczór poezji Bernarda Belki, 10 czerwca (piątek), godz. 18.00, Sala widowiskowa Miejskiego Ośrodka Kultury w Józefowie, ul. Kardynała Wyszyńskiego 1**

## Zaśpiewają...

Wokaliści z grupy MOKKA, działającej przy Miejskim Ośrodku Kultury w Józefowie, zapraszają na ciekawy koncert muzyczny. W sobotę, 11 czerwca zaprezentują niesamowitą muzykę filmo-

wą, nad którą ciężko i systematycznie pracowali od roku pod czujnym okiem Ewy Czubińskiej. Usłyszymy największe przeboje, które pomogły wypromować mnóstwo filmów i do dziś chętnie je nucimy. A że jak sami mówią o sobie: – Grupa wokalna MOKKA składa się z kilkunastu indywidualności, którym nie brakuje

talentu, to zarówno miłośnicy kina, jak i melomani, powinni być zadowoleni. Zwłaszcza, że na wszystkich widzów czekać będzie też miła niespodzianka! ML

**Koncert muzyki filmowej, Miejski Ośrodek Kultury w Józefowie, ul. Kardynała Wyszyńskiego 1, 11 czerwca (sobota) 2016, godz. 18.00-19.00.**

## Najciekawsze ogrody w powiecie

Za nami VIII edycja Festiwalu Otwarte Ogrody. Impreza tradycyjnie już przyciągnęła prawdziwe tłumy. Józefowianie i nie tylko z radością odwiedzali kolejne domostwa i cieszyli oczy wspaniałą roślinnością oraz architekturą. A także, uzupełniali stracone podczas spacerów między kolejnymi ogrodami kalorie, zając pyszności, które przygotowali gospodarze. Tegoroczny festiwal rozpoczął się oficjalnie w piątek 3, a zakończył w niedzielę 5 czerwca. Przez te trzy,

wyjątkowe dni, na wszystkich gości czekała moc atrakcji. Były interesujące spektakle, występy taneczne i wokalne oraz spotkania z ciekawymi ludźmi, pokazy twórczości wszelakiej: rzeźbiarstwa, malarstwa i ceramiki. Podczas Otwartych Ogródów można było również wziąć udział w warsztatach kulinarnych i degustacji chłodników przygotowanych przez uczniów gimnazjum i liceum im. Św. Tomasa z Akwinu oraz dowiedzieć się nieco więcej o gastronomii, która całkowicie zdominowa-

ła niedzielny finał Otwartych ogrodów. Zupełną nowością było też „Sąsiedzkie śniadanie”, które mieszkańcy Józefowa konsumowali na trawniku obok Miejskiego Ośrodka Kultury. A w finale, bawiliśmy się razem z coraz popularniejszym na terenie Powiatu otwockiego zespołem Świdermajer Orkiestra.

Kto nie był chociaż w jednym ogrodzie, powinien żałować, bo zabawa była naprawdę przednia, a kolejna taka okazja dopiero za rok!

Tekst i zdjęcia: Marzena Lech



## Szkolne pikniki

Oby do piątku – tak zwykle mówi każdy pracujący obywatel i uczeń, który z niecierpliwością czeka na weekend. Ale na tę sobotę (4 czerwca) dzieci ze szkół podstawowych numer 1 im. Władysława Reymonta i nr 6 im. Michała Elwiro Andriollego w Otwocku, czekały z wyjątkowym utęsknieniem. W obu placówkach odbyły się pikniki z okazji Międzynarodowego dnia dziecka. Dla najmłodszych, rodziców i wszystkich przyjaciół zorganizowano moc atrakcji: dmuchańce, gry i zabawy oraz liczne pokazy i poczęstunki. Dziewczynki i chłopcy specjalnie na tę okazję przygotowali ciekawe programy artystyczne oraz pokazy. Najważniejsza była jednak wspaniała, bezstroska zabawa. Jeśli chcecie zobaczyć, jak bawiły się dzieci i ich bliscy, to koniecznie zajrzyjcie do naszej fotogalerii.

Tekst i zdjęcia: Marzena Lech



## Wielka feta na Dzień dziecka

W sobotę, 4 czerwca w Parku miejskim w Otwocku, odbyła się zdecydowanie największa impreza z okazji Międzynarodowego dnia dziecka w całym powiecie.



Mate osóбки, którym dedykowane było to wydarzenie, mogły się tu bawić do woli, korzystając z wielu atrakcji, jakie dla nich przygotowano. Były ulubione przez naszych milusińskich „dmuchańce”, eurobungee i malowanie buziek. A także ogromna gra planszowa, klocki i pyszna

wata cukrowa oraz możliwość pływania wewnątrz specjalnej kuli w parkowej fontannie. Liczne zabawy przygotowały m.in.: otwockie kluby osiedlowe, szkoły i harcerze. Podczas Dnia dziecka w Parku miejskim, odbyła się także akcja „Motoserce 2016”, podczas której w dwóch mobilnych punktach

można było oddawać krew dla dzieci. Miłośnicy motoryzacji mogli natomiast podziwiać wspaniałe motory należące do motocyklistów z grupy „Zryw MC Poland” i zabytkowe samochody, których jeszcze więcej pojawi się w parku już 18 czerwca.

Tekst i zdjęcia: Marzena Lech



# Mistrzostwa Europy Karate Kyokushin IKO Warna Bułgaria 21-22.05.2016

Na rozegranych w Warnie w Bułgarii 30 Mistrzostwach Europy Karate Kyokushin sensei Agnieszka Winek po raz drugi w karierze zdobyła złoto w kumite senierek do 55 kg. Tytuł Mistrza Europy Juniorów obronił także Szymon Olpiński wygrywając kategorię kumite mężczyzn 16-17 lat do 80 kg. Tym samym zawodnicy KSW Bushi zdobyli dwa z trzech złotych medali, które w kumite seniorów i juniorów udało się wywalczyć ponad stu osobowej polskiej reprezentacji. Z brązowym medalem wróciła także Izabela Jedlińska.

W mistrzostwach wzięło udział ponad sześćset zawodników z dwudziestu czterech krajów. Pierwszego dnia rywalizowali juniorzy i seniorzy pow. 35 lat. Drugiego dnia zawodów na matach stanęli seniorzy czyli

zawodnicy w wieku 18-35 lat, którzy rywalizowali w konkurencji kumite, czyli wolnej walki oraz kata czyli tradycyjnych form karate.

Gwiazdą polskiej ekipy okazała się sensei Agnieszka Winek, która wygrywając kategorię kumite senierek do 55 kg zdobyła jedyne złoto dla Polski w drugim dniu zawodów. Była to zresztą wyjątkowo szczęśliwa dla Polaków kategoria, bowiem w czwórce najlepszych zawodniczek znalazły się same Polki. Tym razem naszym zawodniczkom udało się wyeliminować tradycyjnie bardzo silne zawodniczki rosyjskie. Jedną z nich pokonała w pierwszej walce Winek. W walce półfinałowej Agnieszka Winek stanęła naprzeciw swojej najgroźniejszej krajowej rywalki, Agaty Zjawińskiej. Walka była bardzo zacięta i nie została rozstrzygnięta w rundzie podstawowej. W dogrywce Zjawińska została ukarana ujemnym punktem genten za faule, co ostatecznie przypieczętowało zwycięstwo Winek.



for: KSW Bushi



for: KSW Bushi

Finał był powtórką finału kwietniowych Mistrzostw Polski Seniorów. Przeciwniczką Agnieszki Winek była Daria Szefer z Siemianowic Śląskich. Winek doskonale kontrolowała całą walkę wyprzedzając i kontrując skutecznie ataki przeciwniczki. W końcówce walki podopieczna sensei Pawła Juszczyka podkręciła tempo i w efekcie bez problemu wygrała przez wskazanie sędziów.

Agnieszka Winek wystąpiła także w konkurencji kata, gdzie zajęła siódme miejsce na ponad dwadzieścia startujących zawodniczek. Był to najlepszy, osiągnięty ex aequo z Kamilą Krzak z Sosnowca, wynik w polskiej ekipie w tej konkurencji w kategorii seniorów.

W bardzo efektownym stylu wygrał swoją kategorię Szymon Olpiński. W drodze do złota stoczył trzy walki, w których nie dał szans rywalom, wszystkie wygrywając przed czasem. Finał zakończył efektownym kopnięciem obrotowym z wysokości (do mawashi kaiten geri), które zakończyło walkę z kolegą z polskiej drużyny Krzysztofem Jelonkiem. Był to jedyne złoto medal w męskich kategoriach juniorów zdobyte przez Polaka. Wygrywając swoją kategorię powtórzył ubiegłoroczny sukces z Mistrzostw Europy w Berlinie.

Warto dodać, że drugi z dwóch polskich złotych medali w kumite wywalczyła Patrycja Lewandowska, zawodniczka z drugiego klubu wchodzącego w skład BUSHI DOJO, Bushi Team z Piasieczna.

Brązowy medal wywalczyła w Warnie Izabela Jedlińska (kat. junierek 16-17 lat pow. 65 kg). Po bardzo wyrównanej walce o wejście do finału uległa zawodniczkę z Serbii, która wygrała całą kategorię.

Eliminacji nie przeszedł niestety tym razem Łukasz Helt (kat. juniorów 16-17 lat do 65 kg).

Wyniki Mistrzostw Europy potwierdziły, że Klub Sportów Walki Bushi działający na terenie Józefowa, Otwocka, Karczewa i warszawskiego Wawra jest jednym z najsilniejszych klubów karate kyokushin w naszym kraju. PU

## Kolejne SUKCESY

W dniu 4 czerwca 2016 r. odbył się Warsaw Cup na Warszawskich Bielanych. W Turnieju wzięło udział ponad 230 zawodników w tym zawodnicy z klubu KAZOKU z Otwocka (karate shinkyokushin) zdobywając łącznie 5 medali. Brązowe medale zdobyli:

- Lena Gmitrzak – po emocjonujących dwóch walkach, które wygrała, niestety w trzeciej musiała uznać wyższość przeciwniczki,
- Krzys Semik – z turnieju na turniej coraz bardziej się rozkręca, co pozwala spodziewać się jeszcze lepszych wyników w przyszłym sezonie

- Gustaw Langner i Filip Langner – bracia na medal, pomimo braku dużego doświadczenia wykazali się hartem ducha, co pozwoliło im stanąć na podium,
- Kuba Grodowski – prawdziwy wojownik, dla którego walka bez pancerzy na tułów jest najlepszą formą sprawdzenia umiejętności. Kuba przegrał jedynie z dużo bardziej doświadczonymi zawodnikami.



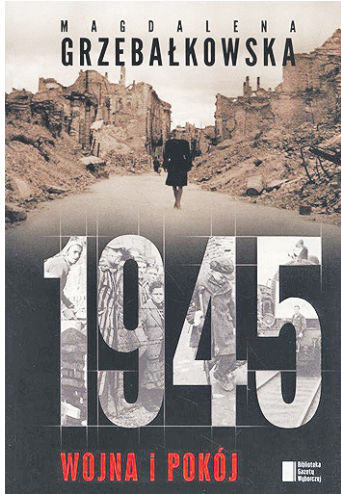
W turnieju bardzo dobrze zaprezentowali się również: Głębicka Helenka, Jan Krakowian, Karol Jurkiewicz, Nowicka Julka i Kinga, Karol Walicki, Alan Karowski, Piotr Moczulski, Ola Grodowska.

– Wszyscy zawodnicy dali z siebie maksimum swoich możliwości i wykazali się dużym zaangażowaniem, godnie reprezentując Powiat Otwocki i Miedzeszyn – powiedział sensei Michał Malesa, trener za-

wodników. – Sezon powoli się już kończy. Zostały jeszcze zawody w Różanie (Mazowiecka Liga Karate). Powoli z Klubem KAZOKU liczą się już drużyny z Mazowsza. Jesteśmy głęboko o tym przekonani, że nasi zawodnicy już niedługo zaczną odnosić sukcesy na arenie krajowej – dodał sensei Michał.

Tymczasem gratulujemy wszystkim i życzymy dużo zapachu do treningów!

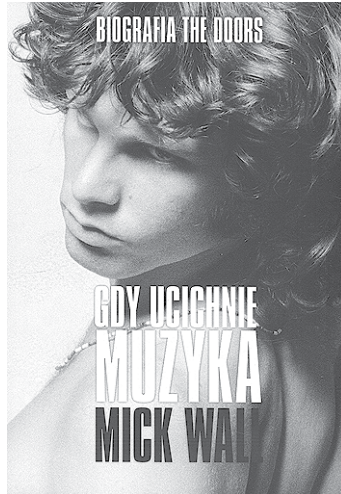
Tekst i zdjęcia: MM

Książki poleca **halootwock.pl****1945. Wojna i pokój**  
Magdalena Grzebałkowska

Magdalena Grzebałkowska postawiła przed sobą niezwykle trudne zadanie, bowiem miała wysoko zawieszoną poprzeczkę, jaką było opisanie jednego tylko roku z toczącej się największej w dziejach ludzkości wojny, II Wojny światowej, a mianowicie roku 1945. Niezwykle ciekawym pomysłem było ukazanie tego roku przez pryzmat opowieści ludzi, którzy przeżyli i którzy chcieli opowiedzieć swoje historie. Książka jest swoistego rodzaju kalendarium różnotematycznym. Porusza takie zagadnienia jak: szaber, losy Warszawy, kwestie przesiedleńców zarówno niemieckich, jak i polskich, opowieść o żydowskim domu dziecka w Otwocku, Wrocław – Breslau, Sanok, katastrofę Gustloff. Autorka przedstawia poszczególne historie w taki sposób, że widzimy zupełnie inaczej własne miasto, nawet jeśli znamy dobrze jego historię.

Warszawa '45 śmierdzi i jest składowiskiem trupów. Powracający mieszkańcy moszczą sobie siedliska wśród gruzów, miasto żyje ekshumacjami. Książka Grzebałkowskiej ukazuje, jak trudno sobie dzisiaj wyobrazić, jak to było podróżować sześć tygodni w wagonach bez dachu albo w 30-stopniowym mrozie przeprawić się wozami przez rzekę. Książkę niewątpliwie należy przeczytać.

**Książki znajdują się w zbiorach wypożyczalni dla dorosłych w Miejskiej Bibliotece Publicznej w Otwocku przy ulicy Andriollego 45.**

**Gdy ucichnie muzyka**  
Mick Wall

Właśnie w księgarniach pojawiła się książka, obok której żaden z wielbicieli współczesnej muzyki rockowej nie może przejść obojętnie. Mowa tu oczywiście o najnowszej monografii legendarnej grupy The Doors pod tytułem *Gdy ucichnie muzyka*.

Nie jest to pierwsza publikacja ani zapewne ostatnia na ten temat. Co wnosi nowego, co odkrywczego. Niewątpliwie to, że jej autorem jest Mick Wall, znamienity brytyjski dziennikarz muzyczny, autor wielu książkowych biografii np. zespołów Black Sabbath, AC/DC, Iron Maiden, Led Zeppelin, by wymienić tylko niektóre. Mick jest muzycznym dziennikarzem pracującym w redakcji renomowanych magazynów takich jak: *Classic Rock* i *Kerrang!* Jest najodpowiedniejszą osobą do opowiedzenia o historii zespołu, takiej jaka była bez koloryzowania i upiększania. Mick Wall nie waha się przed użyciem ostrych słów wobec członków zespołu, oraz ich najbliższego otoczenia. *Gdy ucichnie muzyka*, zaczyna się od śmierci Jima Morrisona jednego z najbardziej charyzmatycznych wokalistów w historii muzyki rockowej. Autor ujawnia, że Jim Morrison wcale nie zmarł na atak serca, podczas kąpieli w paryskim mieszkaniu. Wall, twierdzi, że legenda rocka wydała ostatnie tchnienie, siedząc na sedesie w klubie Rock and Roll Circus, po zażyciu zabójczej mieszanki niezwykle czystej heroiny i morza alkoholu. Jak było naprawdę, nie dowiemy się już nigdy. Po tym wstępie udajemy się z Mickiem w podróż w głąb czasu, do genezy powstania zespołu. Zespół powstał w garażu, w którym po raz pierwszy spotkali się: Ray Manzarek, Robby Krieger, John Densmore oraz Jim Morrison.

## Asertywność pomaga w relacjach

**W dniach 18.03 i 22.04 w Klubie Abstynenta Panaceum w Otwocku odbyły się wykłady z asertywnej komunikacji. Uczestnikami byli sympatycy klubu. Na zajęciach słuchacze zapoznali się z pojęciem asertywności i dowiedzieli się, jakie znaczenie w relacjach międzyludzkich mają asertywne zachowania. Wszyscy uczestnicy byli bardzo zaangażowani we wspólną pracę. Zaowocowało to dyskusją, która pozwoliła na praktyczne wykorzystanie nabytych umiejętności.**

Wykłady poprowadziła pani Agnieszka Kierzkowska, która od kilkunastu lat interesuje się negocjacjami i komunikacją bez przemocy. Sama kilkakrotnie brała udział w podobnych szkoleniach. Zajęcia oparte były na własnym, autorskim scenariuszu. – „Bycia asertywnym nie da się nauczyć w trakcie dwóch wykładów, spotkania mogą być impulsem do dalszej pracy nad sobą” – zaznaczyła pani Agnieszka. – „Zależy mi na tym, żeby dzielić się swoją wiedzą i doświadczeniem w tym zakresie. Myślę, że stosując w codziennym życiu komunikację asertywną dużo łatwiej docieramy do drugiego człowieka, konstruujemy rozwiązania, budujemy bliskość. Asertywność ma zastosowanie w wielu obszarach naszego życia, nie tylko w wyrażaniu krytyki i przyjmowaniu pochwał, bowiem łatwiej nam mówić o tym, co myślimy, niż o tym, co czujemy. Nie bójmy się zatem jasno wyrażać uczuć: „Boję się, gdy na mnie krzyczysz; nie lubię, gdy mówisz do mnie w ten sposób; lubię, jak mówisz do mnie zdrabniając moje imię; denerwuje się, gdy nie odpisujesz na SMS” jestem wrzuszona, gdy przynosisz

mi kwiaty’ zrobiło mi się miło, kiedy posprzątałaś łazienkę; Zirytowało mnie Twoje spóźnienie itd.”

Ramowy program wykładów obejmował takie zagadnienia jak: co to jest asertywność, po czym można rozpoznać osobę asertywną, zasady asertywnej komunikacji, granice w relacjach, style komunikacji, asertywne rozwiązywanie kon-



fliktów, asertywna informacja zwrotna, komunikat „ja” i komunikat „ty”, asertywna odmowa, asertywna zgoda, reagowanie na krytykę w sposób asertywny, asertywne przyjmowanie pochwał. Ponadto każdy uczestnik mógł odpowiedzieć sobie na pytania: Dlaczego odmawianie jest trudne? Czy zdarza się, że trudno Ci odmówić, a póź-



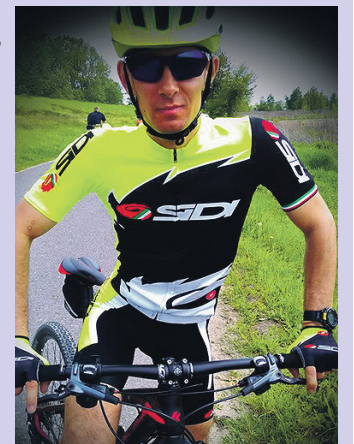
niej toniesz w nadmiarze obojętności? Jak wyrażać krytykę, żeby nie niszczyć relacji? Jak przyjmować krytykę? Cemu umiejętność wyrażania i przyjmowania krytyki jest ważna? Co dobrego w ten sposób osiągamy?

Wykłady były niepowtarzalną okazją do przyswojenia technik komunikacji asertywnej. Dla wszystkich uczestników stały się okazją do refleksji na temat własnego sposobu komunikowania się z innymi, jak i nauki lepszego funkcjonowania w kontaktach międzyludzkich. Jednym z zajęć pozwoliły odkryć zachowania asertywne, drugim pogłębić wiedzę na temat asertywności. Zagadnienia teoretyczne przekazane zostały w przejrzystej i ciekawej formie z wykorzystaniem obrazowych przykładów i anegdot. Podczas wykładów było miejsce na wymianę doświadczeń i wspólne poszukiwanie asertywnego sposobu reagowania w przytoczonych przez uczestników sytuacjach. Spotkanie zostało zwieńczone żywą i interesującą dyskusją, a zadowoleni uczestnicy wyciągnęli z niej przydatne wnioski. Czekamy na kolejne wykłady p. Agnieszki Kierzkowskiej w Klubie Panaceum. Gorąco zachęcam do odwiedzenia Fan Page’a Klubu Panaceum oraz GROW – „strony ludzi, dla których rozwój jest wartością”.

Marta Hoffmann

**Wsiadaj na rower – poszukiwani chętni na wyprawy rowerowe**

Poznajcie Pawła Kociszewskiego. Mieszkaniec powiatu otwockiego. Doświadczony kolarz, miłośnik dwóch kółek. Uwielbia jeździć na rowerze, odkrywać walory Mazowsza i nie tylko. Zaprasza chętnych z Otwocka i okolic do wspólnych wypraw rowerowych. Propozycja skierowana jest do wszystkich, którzy chcą aktywnie spędzić czas na dwóch kółkach, poznać nowe, interesujące miejsca i skorzystać z wiosennej pogody. „To doskonała forma spędzania czasu dla grup znajomych, rodzin, którzy chcą poznać okolice Otwocka i dalsze rejony Mazowsza” zachęca Paweł. – „Podróżowanie rowerem daje mi siłę i wytchnienie od spraw codziennych. Sporo podróżuję, najczęściej na trasie Warka, Białobrzegi, Góra Kalwaria, Grójec. Jeśli chodzi o dalsze wyprawy, lubię pojechać nad Zalew Zegrzyński, do Czerska, Żelazowej Woli.” Jak sam twierdzi, przed nim jeszcze wiele ciekawych miejsc wartych zobaczenia. A może... przed Wami? Jeśli chcesz wyruszyć w poszukiwaniu własnej przygody, zadzwoń i ustal szczegóły wycieczki. Paweł doradzi, jak odpowiednio przygotować się do wyprawy, co warto ze sobą zabrać oraz poleci atrakcyjne trasy rowerowe. Tel.: 533 274 967



## Ogłoszenia

R E K L A M A

### NIERUCHOMOŚCI

**Sprzedam** słoneczne mieszkanie, trzypokojowe o pow. 60 m<sup>2</sup>, spółdzielczo-własnościowe z KW, I piętro 1, na osiedlu Ługi w Karczewie. Do mieszkania przynależą dwie duże piwnice. Tel. 512 362 439

**Wynajmę** mieszkanie na os. Batorego – 2 pokoje, I piętro, widna kuchnia, balkon – umeblowane, piwnica do dyspozycji. Cena 1500 zł w tym opłaty. Tel. 509 373 013

**Wynajmę** dom 90 m<sup>2</sup> w Świdrze (blisko Biedronki) 3 pokoje, aneks kuchenny, łazienka i toaleta. Dom w pełni umeblowanym wydzieleną część ogrodu do dyspozycji. Cena 1700 zł plus opłaty. Tel. 509 373 013

### USŁUGI

**TANI SERWIS KOMPUTEROWY** – dojazd i ekspertyza 0 zł. Tel. 504 617 837.

**PM LEX** – porady prawne i pisma procesowe tanio, solidnie. Tel. 793 180 075.

**Pokoje** do wynajęcia w Częstochowie, 70 zł (45 eu)/osoba, 10 minut do Jasnej Góry. Tel. 667 592 405

**PODSŁUCHY, WYKRYWACZE – PRODUCENT, WYKRYWANIE PODSŁUCHÓW,**  
www.mikronix.pl,  
tel. 606 484 607  
SKLEP WARSZAWA

## Krzyżówka

prote- stanci z XVI w.	David, filozof i pisarz	waluta Meksy- ku	japoń- ska wyspa	przywra- canie przytom- ności	bogacz	odmiana	państwo z Asmą	okreso- wy ruch poziomu wody	marka bawar- skiego piwa	niewi- niątko
		2			przeły- wa przez Pragę			3		
zakonni- cy z współ- not	prorok mniejszy	boczne sale w teatrze				7		nieczy- sta sprawa	cieple na wy- cieczkę	4
					konku- rentki					
		9								
Robert, kompo- zytor	Ernesto Guevara	złącze w kompu- terze	młodsza epoka kamie- nia			1	portu- galski port			
					zbrojow- nia	10		6		
Jan, re- formator relig.		kobiety na piel- grzymce		5			belki na maszcie			
samo- loty z Brazylia					plaste- rek kielbasy		8			

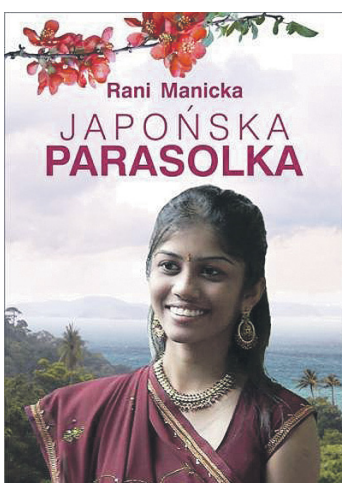
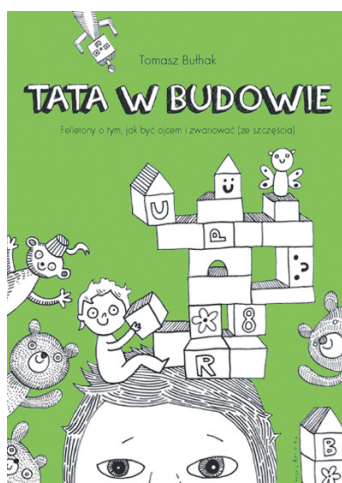
zadanie udostępnił serwis krzyżówkowy szarada.net

### Rozwiąż krzyżówkę i wygraj książkę

Trzy pierwsze osoby, które nadesłają do nas poprawne hasło – rozwiązanie krzyżówki, otrzymają książkę. Rozwiązanie należy przesłać mailowo na adres: redakcja@halootwock.pl

### Hasło

1	2	3	4	5
6	7	8	9	10



## Horoskop



### Baran 21.03–19.04

Czerwiec to idealny czas na odpoczynek. Ciesz się ładną pogodą i nabieraj sił na kolejne tygodnie. To idealny czas na odnowienie starych przyjaźni.



### Byk 20.04–22.05

Uważaj na swoje zdrowie. Możesz częściej odczuwać zmęczenie, ale nie przejmuj się, bo to minie. Bądź uważny, bo ktoś może dawać Ci coś do zrozumienia.



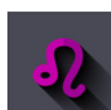
### Bliźnięta 23.05–21.06

Dzięki wpływowi Wenus pierwsza połowa miesiąca będzie dobra. Nie musisz martwić się o sprawy finansowe, bo rozwiążą się pomyślnie. Nie zapominaj o najbliższych.



### Rak 22.06–22.07

Twoja sytuacja rodzinna poprawi się. Najbliżsi zapomną o nieprzyjemnych sytuacjach. Bądź otwarty na nowe propozycje, bo to poszerzy Twoje horyzonty.



### Lew 23.07–23.08

To Twój czas! Nie obawiaj się podejmowania trudnych decyzji. Zaufaj swojej intuicji, a wszystkie sprawy na pewno się ułożą.



### Panna 24.08–22.09

Weź sprawy w swoje ręce i nie pozwól, aby ktoś zakłócił Twój wewnętrzny spokój. Czerwiec to idealny czas na odnalezienie swojego hobby.



### Waga 23.09–22.10

Musisz trochę przystopować, bo Twoja energia wciąż spada. Możesz odczuwać rozdrażnienie i zmęczenie, dlatego dbaj o siebie. Wkrótce to się zmieni.



### Skorpion 23.10–21.11

Nie zapominaj o swojej drugiej połowie. Każdy potrzebuje troski i zainteresowania. Wybierzcie się gdzieś i spędźcie miło czas.



### Strzelec 22.11–21.12

Nie obawiaj się trudności. Warto czasami się poświęcić, aby później zyskać więcej. Bądź cierpliwy, a Twoja praca zaowocuje.



### Koziorożec 22.12–19.01

Mimo, że Twoja sytuacja finansowa nie jest najlepsza, nie możesz się tym tak bardzo przejmować. Nie bój się spróbować czegoś nowego. To może przynieść Ci same korzyści.



### Wodnik 20.01–18.02

Praca to nie wszystko. Musisz znaleźć czas na relaks. Rodzina na pewno doceni wspólnie spędzony czas i Ty także poczujesz się lepiej.



### Ryby 19.02–20.03

To Twój czas, dlatego pakuj plecak i ruszaj w nieznaną. Podróż dobrze Ci zrobi, ponieważ spojrzysz z perspektywy na trudne sprawy w Twoim życiu.

Reklama

**RESPEKT**  
**SPRZEDAŻ CZĘŚCI**  
**MOTORYZACYJNYCH**  
Otwock, ul. Majowa 31  
tel. 534 08 08 04

**AUTO-SZKOŁA**  
Otwock  
ul. Karczewska 35A  
**organizuje**  
**KURSY KIEROWCÓW**  
KAT. A, A2, B  
www.pegaz-otwock.pl  
tel. 22 788 89 15, 784 02 81 82

**TWOJE TAXI**  
**052 OTWOCK**  
Zawsze bezpiecznie do celu  
**WIKTOR BOROWSKI**  
Przewozy taksówkowe:  
Sylwester, święta, imieniny, wesela.  
Dojazd do klienta bezpłatny.  
**502 399 970**

**halootwock.pl**  
Adres redakcji: ul. Andriollego 16A paw. 7, 05-400 Otwock  
Wydawca: Demczuk Media, 04-551 Warszawa, ul. Starego Doktora 4/49  
Kontakt: tel. 793 413 196, redakcja@halootwock.pl  
Reklama: tel. 793 413 196, reklama@halootwock.pl  
Redaktor naczelny: Grzegorz Drankowski  
V-ce dyrektor regionalny: Ewa Jedynak  
Brand Manager: Patryk Różański  
Redakcja: Marzena Lech, Marta Hoffmann  
DTP/grafika: Mariusz Florek  
Korekta: Ewa Swędrowska  
Drukarnia: Seregni Printing Group Sp. z o.o.  
Nakład: 30 000 egzemplarzy  
Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń i reklam.



**PrintMedia24.pl**  
DRUKARNIA & AGENCJA REKLAMOWA

**575 714 496**

OTWOCK • ANDRIOLLEGO 16A PAW. 7

otwock@printmedia24.pl

# EKSPRESOWA DRUKARNIA

cyfrowa / ofsetowa / solwentowa



## OFERTA BIZNESOWA

wizytówki, plakaty, ulotki, papiery firmowe, dyplomy, katalogi klejone lub szyte, rollupy, banery, siatki mesh, potykacze, systemy wystawiennicze, pieczątki, folie do podświetleń, naklejki



## GADŻETY FIRMOWE

długopisy, kubki, zapalniczki, koszulki, smycze, koszulki, wizytowniki, torby reklamowe, poduszki, kalendarze, zegary, kieliszki, maskotki, puzzle



## STUDENCKIE PROMOCJE

wielki format A2 od 2 zł / oprawa prac od 8 zł

**XERO Druk 6 OD 6 GR**



## PONADTO SZEROKI ZAKRES USŁUG



### IDENTYFIKACJA WIZUALNA

projektowanie graficzne od A do Z



### TARGI KONFERENCJE

ścianki pop-up, systemy wystawiennicze roll-upy, gadżety reklamowe



### REKLAMA OUTDOOR

reklamy wielkopowierzchniowe billboardy, citylighty, banery, siatki mesh od projektu po montaż



### WYDAWNICTWO

bezpłatny dwutygodnik "halowawa.pl" oraz sieć portali informacyjnych



OTWOCK • ANDRIOLLEGO 16A PAW. 7